

Politika pomoči je edini jez

VOJMR TAVCAR

Italija je že nekaj let izpostavljena vse večjemu pritisku pribežnikov. Na južne vstopne duri bogate Evropske unije pljuskajo valovi novih rezev. Mnogi bežijo pred vojnimi grozotami, velika večina pa pred naraščajočo revščino in bedo nerazvitih držav. Prav dejstvo, da predstavlja za te ljudi bogata Stara celina edino upanje, edino perspektivo, za katero so večkrat pripravljeni tvegati tudi življenje, navaja k prepričanju, da bodo novi stroji schengenski ukrepi morda nekoliko zaježili veletok pribežnikov, ne bodo ga morali pa ustaviti. Valovi bodo pljuskali vse močnejše ob obdobje evropske trdnjave, dokler ne bo začelo popuščati.

Tudi to spoznanje je spodbudilo Italijo, da je pospešila dogovarjanje s sosedskimi državami, ki so najpogostejše startna točka pribežnikov v zaključnem delu poti v Evropo. Italija bo nadaljevala s strojno politiko nadzorstva na svojih mejah, ki so obenem južne meje schengenskega območja, zaveda pa se, kot je včeraj poudaril predsednik vlade Romano Prodi, da se problema »ni mogoče lotiti s to-pnjacami«. Z Marokom je bil že dosežen dogovor o sodelovanju, s turskimi voditelji je vprašanje beguncev na dnevnem redu, pogajanja skusa Italija navezati tudi s Tunizijo. »Včasih je to dogovarjanje zahtevno, včasih tudi drago, ker potrebujejo načrti tudi finančno osnovo, vendar je to edina pot,« je dejal Prodi.

Ce bo uspešna, bo politika dogovarjanja lahko omilila pritisk na italijanske meje, ne bo pa ga ustavila. Problem pribežnikov ima veliko večjo razsežnost, lotiti se ga je treba na evropski in tudi na svetovni ravni, ena sama država ga ne more rešiti.

Italija, ki je v tem trenutku tudi zaradi svoje geografske lege, ena od najbolj izpostavljenih mej Evropske unije, mora nacet problem pribežnikov tako v evropskem kot tudi v svetovnem merilu, saj lahko le dolgoročno usklajena politika prispeva k njegovi rešitvi, medtem ko samo zapiranje v trdnjavo razvitih ne bo uspešno (da o morali in humanosti sploh ne govorimo), ker bo tudi se tako močan zid premožnih moral popustiti pred močjo vala obupanih.

IMIGRACIJA / POSADKA JIH JE ZAPRLA, KO SO JIH ODKRILI V GENOVI

Požar v ladijski kabini usoden za pet tunizijskih slepih potnikov

Val pribežnikov se nadaljuje - Maroko pristal na sporazum z Italijo o pribežnikih



GENOVA - Pet tunizijskih pribežnikov je umrlo v požaru, ki so ga sami podtaknili v kabini, kamor so jih kot slepe potnike zaprli ob prihodu ladje Lindarosa v genovsko pristanišče (na sliki AP). Medtem ko je policija včeraj aretirala 37 oseb zaradi incidentov v Agrigentu, se val pribežnikov nadaljuje. Na Lampedusi se jih je v zadnjih urah izkrcalo 158, vsak čas pa pričakujejo še 85 oseb, v Apuliji pa so jih prestregli 160. Minister Di-ni bo danes v Rabatu podpisal sporazum o vračanju maroških pribežnikov.

Na 7. strani

POLITIKA / PO VČERAJSNJI NEPLODNI SEJI

Dežela bo morda v petek dobila nov odbor in koalicijsko

Nova hitra cesta in tunel: protest prebivalcev Katinare

TRST - Prebivalci Katinare so zelo nezadovoljni nad projektom nove hitre ceste, posebno pa se hudujejo nad težavami, ki bi nastale z gradnjo tamkajšnjega tunela. Zaradi gradbenih del naj bi eno hišo porušili, deset družin pa bi začasnó izselili. Domačini protestirajo zaradi zelo pomanjkljivih informacij, ki so jih dobili od pristojnih oblasti (posebno od Občine Trst) ter jih pozivajo, da revidirajo že sprejete nacrte.

O teh problemih je tekla beseda na sinočnjem sestanku na trzaskem

zupanstvu ob priložnosti obiska strokovne komisije rimske vlade, ki preverja predvsem naravovarstvene, a tudi družbene posledice gradnje se zadnjih dveh odsekov hitre ceste (Padrice-Katinara in Lakotisce-Skofije).

Seje sta se udeležila tudi miljski in dolinski zupan. Boris Pangerc je rimskim funkcionarjem izročil strokovni dokument, ki ga je o vprašanju hitre ceste od Lakotisce do meje z Miljami odobril dolinski občinski svet.

Na 4. strani

TRST - Več kot štirideset dni po volitvah je Furlanija-Juljska krajina se brez deželne vlade, ki jo bodo morda izvolili v petek. Pogojnik je vsekakor obvezen, saj se morajo politična pogajanja po dokončnem razkolu med Polom svobosčin in Severno ligo praktično priceti znova.

Zahtevo Forza Italia po odložitvi izvolitve novega odbora je včeraj podprlo 33 svetovalcev Pola svobosčin, Ljudske sredine za reforme, skupine zelenih in socialistov ter edini zastopnik Unione Friuli.

Na 2. strani

KOLESARSTVO / DIRKA PO FRANCII

Italijan Marco Pantani poskrbel za velik podvig

LES DEUX ALPES - Na včerajšnji, 15. etapi dirke po Franciji je Italijan Marco Pantani (na sliki AP) poskrbel za izreden podvig: premocno je osvojil etapo in s tem tudi oblekel rumeno majico. Pantani je začel svoj včerajšnji juris 5 km pred vrhom Col Galibier (2645 m) in je nato s silovitim tempom pustil vse za seboj. Med temi tudi do včeraj vodilnega, Nemca Ullricha, ki je nato privozil na cilj s skoraj 9 minutami zamude. Na skupni lestvici Pantani vodi pred Američanom Julichem, Ullrich je četrti z več kot 5 minutami zamude. Italijanski as je sedaj favorit za končno zmago.

Na 9. strani.



V Avberju spomin na Virgila Ščeka



SEZANA - V Avberju pri Sezani je bila v nedeljo sklepna svečanost ob 50. obletnici duhovnika, polizika in narodnega buditelja Virgila Ščeka. Po verski svečanosti je o Ščeku spregovoril novinar Marko Tavcar, sledil pa je kulturni spored.

Na 3. strani

Slavili obletnico padca fašizma

TRST - Dovolj je s potvarjanjem zgodovinske resnice in s poskusi blatenja partizanskega ter antifasističnega gibanja, ki jih v zadnjem času udeležajo. To je smisel posegov članice vsedržavnega odbora VZPI-ANPI Stanke Hrovatin in pokrajinskega tajnika VZPI Artura Calabrie, ki sta spregovorila v Naselju sv. Sergija v okviru praznika ob 55. obletnici padca fasističnega režima.

Na 5. strani

Trst-Tržič: dogovor o avtobusnih zvezah

GORICA - Poseg predsednika Goriske pokrajine Brandolina je včeraj omogočil sklenitev okvirnega dogovora med predstavniki državnih železnice in zasebnih avtobusnih podjetij za zagotovitev sto dnevni nadomestnih avtobusnih voženj na relaciji Tržič-Trst, kjer bo od 1. avgusta do 6. septembra ustavljen ves železniški promet. Dogovor, ki naj bi ga podpisali danes, predvideva tudi neposredne avtobusne zveze na relacijah Gorica-Trst, Videm-Trst in Redipuglia-Trst.

Na 8. strani

SSO ocenil izide nedavnih volitev

TRST - Izvršni odbor SSO je ocenil izid zadnjih volitev. Izid občinskih volitev v Gorici je bil popolnoma zadovoljiv saj so preko Olike prisli v občinski svet trije Slovenci, negativno oceno pa si po oceni SSO zasluži slovenski nastop na deželnih volitvah, ki je ponoven dokaz naše politične razcepljenosti in neenotnosti, pri čemer nosi glavno odgovornost levica.

Na 3. strani

V čelnem trčenju dva težje ranjena

TRST - Potem ko je v nedeljo zjutraj na cesti nad Katinaro izgubil življenje 22-letni črpalnik, ki se je s svojim avtomobilom silovito čelno zaletel v tovornjak, je na isti cesti včeraj ponoči prislo do nove težje prometne nesreče: v bolnišnico so odpeljali 23-letno dekle in prav toliko let starega mladeniča, ki so ju sprejeli s pridržano prognozo.

Na 4. strani



POLITIČNA POGAJANJA ZA NOVO KOALICIJO SE MORAJO V BISTVU ZAČETI ZNOVA

Dežela je še brez vlade Odločitev morda v petek

Za odložitve glasovalo 33 svetovalcev Pola in sredine

Več kot stirideset dni po volitvah je Furlanija-Juljska krajina še brez deželne vlade, ki jo bodo morda izvolili v petek. Pogojnik je vsekakor obvezen, saj se morajo politična pogajanja po dokončnem razkolu med Polom svobosčin in Severno ligo praktično pričeti znova. Zahtevo po odložitvi izvolitve novega odbora je včeraj podprlo 33 svetovalcev Pola, Ljudske sredine za reforme, skupine zelenih in socialistov ter edini zastopnik Unione Friuli. To bo morda bodoca politična večina, čeprav je o tem najbrž se preuranjeno govoriti. Proti odložitvi se je opredelilo 14 svetovalcev Levih demokratov in Komunistične prenove, medtem ko so se ligasi vzdržali.

Zahtevo po odložitvi je predložil in utemeljil načelnik Forza Italia Ettore Romoli, nekdanji senator, ki je sedaj tudi deželni koordinator svoje stranke. Po uvodu, v katerem je poudaril, da bi morala FJK dobiti stabilno in trajno vlado, je priznal propad pogajanj med Polom svobosčin in Ligo. V teh stiridesetih dneh - je poudaril Romoli - smo si prizadevali za iskanje skupnih točk z ostalimi nam sorodnimi strankami, pri čemer smo od vsega začetka izključili edino možnost takozvanih širokih zavezništev. Severna liga je najprej zavrnila predloge Berlusconijske stranke, nato pa ponudila tehnično podporo, ki pa je za desnosredinsko zavezništvo očitno nesprejemljiva.

Po Romolijevem mnenju je treba sedaj iskati novo pot, ki za Forza Italia pomeni programski dogovor med Polom, sredinsko unijo, zeleno in socialistično skupino ter Unione Friuli. V ta namen bo FI pripravila programski dokument in ga predložila morebitnim bodočim zaveznikom v upanju, da bo v petek tak sporazum obrodil novo dezelno vlado. Bomo videli.

Proti odložitvi, ki jo je predlagal Romoli, je govoril predsednik svetovalcev Stranke komunistične prenove Roberto Antonaz. Gre za zahtevo, ki jo je tisk že obsirno napovedal, kar po mnenju zastopnika SKP med drugim ponižuje in razvrednoti institucionalno vlogo deželnega parlamenta. Nestabilnost

ni stvar neustreznega volilnega zakona, a izvira iz nesposobnosti političnih strank za resna pogajanja in predvsem za resne resitve. Po tej poti - je nadaljeval Antonaz - bomo le dodatno okrepili nezaupanje ljudi v politike in v politiko, čeprav je skrajni čas, da bi deželna institucija začela reševati številne odprte probleme deželne skupnosti. Odločitev je torej popolnoma nepotrebna in služi le za dodatne oblastniške igre med bodočimi zavezniki.

Da je treba počakati še nekaj dni je bil mnenja načelnik Ljudske sredine za reforme Isidoro Gottardo. Izpostavil je propad dogovora med Polom svobosčin in Severno ligo, po katerem bo sedaj mogoče začeti resna pogajanja, ki



Včerajšnja seja deželnega sveta je trajala samo nekaj minut

morajo mimo raznih formalitet temeljiti predvsem na programih. Sredinska zveza, je dejal Gottardo, je pripravljena na soocenje in tudi na prevzem svojih odgovornosti. Več ni povedal, dal pa je razumeti, da je sporazum med sre-

dino in desnico vse prej kot nemogoč.

Razprava, če jo tako imenujemo, je trajala le nekaj minut, saj skupščinski poslovnik ne dovoljuje dodatnih posegov. Levi demokrat Michele Degrassi je vsekakor bil

mnenja, da bi se lahko v soocenje vključili tudi svetovalci, ki ne soglasajo z uradnimi stališči lastnih skupin, kot se npr. dogaja v rimskem parlamentu med razpravo o vladni zaupnici. Predsednik Roberto Antonione ni bil tega mnenja, da je razprava končana pa so kasneje potrdili tudi načelniki svetovalskih skupin.

O novem odboru se bo torej zopet govorilo v petek. Stališča, ki jih je izrazil deželni koordinator Berlusconijske stranke, nedvoumno kažejo, da bo Forza Italia sedaj zaigrala vse za vse za dogovor s sredinsko navezo, zelenimi, socialisti in avtonomistom Giorgiom Pozzom. Zanimivo bo videti, kako se bo pri tem ravnalo Nacionalno zavezništvo, ki ga Ljudska stranka ne mara v novi vladi.

Levi demokrati: Po tej poti le zmeda Negotovost v FI in v sredinski navezi

Levi demokrati ne verjamejo, da izid včerajšnjega glasovanja predstavlja že generalno nove koalicijske, menijo pa, da smo pričali veliki zmedi. Načelnik skupine Renzo Travanut je na novinarski konferenci očital stranki relativne večine (Forza Italia) premalo poguma, čeprav je Ettore Romoli dopolne priznal neuspeh pogovorov z Ligo. Levi demokrati nimajo carobne palice, Berlusconijske stranke pa bi morala prepuštili drugim pobudo za sestavo vlade. Travanut je tudi dejal, da se zal ponavlja scenarij iz prejšnje zakonodajne dobe, ko je v deželnem svetu celih pet let kraljevala nestabilnost, katere posledice so vsem pred očmi.

Podpredsednik vlade Michele Degrassi (FJK do izvolitve novega vodi se Cruderjev odbor) je povedal, da zamude pri sestavi nove koalicijske povzročajo Deželi že veliko finančno škodo. Uprava tvega, da izgubi sredstva za preustroj prevoznega sektorja, prava paraliza pa grozi finančni družbi



Načelnik svetovalcev SKP Roberto Antonaz



Deželni koordinator FI Ettore Romoli



Načelnik levih demokratov Renzo Travanut

Friuli, da ne govorimo o vseh drugih pomembnih ukrepih, ki čakajo na odobritev. Degrassi je omenil tudi zakon priložen k proračunu, ki ga je rimska vlada delno zavrnila. Dežela pa mora sedaj na to cimprej primerno odgovoriti. Ta korak pa lahko naredi le pravomočni predsednik.

Izvolitev nove vlade bo v marsicem odvisna od

odnosov v Forza Italia in v Ljudski sredini za reforme. Med Berlusconijskimi pristasi se ni priložilo do razčiščenja med furlansko in med trzasko-pososko dušo. Na eni strani imamo Ferruccio Sara, ki nasprotuje, da bi bil za predsednika odbora izvoljen Trzacan Roberto Antonione, na drugi strani pa Trzacane in Goricane, ki zahtevajo več vpliva

(in oblasti) v stranki in v svetovalski skupini.

Svoja stališča pa bo moral razčistiti tudi Ljudski center. Nekateri njegovi videmski in pordenonski voditelji bi šli v novo vlado tudi ramo ob rami s predstavniki Nacionalnega zavezništva, trzaska Ljudska stranka pa noče imeti popolnoma nič skupnega s Finijevimi pristasi. V sredinski navezi so

sicer zastopane razne stranke in komponente, na koncu pa bo gotovo prevladalo stališče Ljudske stranke, ki ima za seboj šest svetovalcev na sedem. Edino negotovost predstavlja Antonio Martini iz Karnije, ki od casa do casa kaže zanimanje za stranko UDR Francesca Cossiga.

Oglasil se je tudi načelnik zelene-socialistične

skupine Mario Puiatti. Dejal je, da ima stranka relativne večine dolžnost in pravico, da poišče politično večino, če ta ne bo mogoča pa bo treba preveriti možnost programskih dogovorov. Doslej se je govorilo o vsem, le o programih ne, ki bi morali vendarle po Puiattijevem mnenju prednjačiti pred vsem ostalim. V resnici pa zal ni tako!

Načelniki svetovalskih skupin

Predsednik Roberto Antonione je sporočil imena načelnikov svetovalskih skupin, ki jih je vsega skupaj osem. Poglejmo seznam:

FI-CCD-Federacija centra: Ettore Romoli
Severna liga: Danilo Narduzzi
Nacionalno zavezništvo: Sergio Dressi
Levi demokrati: Renzo Travanut
SKP: Roberto Antonaz
Sredina za reforme: Isidoro Gottardo
Zeleni-socialisti: Mario Puiatti
Mesana skupina: Giorgio Pozzo

ZADRUŽNA KRASKA BANKA Zadruga z.o.z. TRST	27. JULIJ 1998	v LIRAH	
	valuta	nakupni	prodajni
	ameriški dolar	1743,00	1769,00
	nemška marka	978,00	994,00
	funt šterling	2882,00	2937,00
	švicarski frank	1159,00	1184,00
	belgijski frank	46,79	48,79
	francoski frank	289,00	299,00
	danska krona	253,00	263,00
	norveška krona	228,00	238,00
	švedska krona	217,00	227,00
	kanadski dolar	1149,00	1189,00
	portugalski eskudo	9,13	10,03
	nizozemski gulden	859,00	884,00
	avstrijski šiling	137,90	142,25
	španska pezeta	11,11	12,21
	grška drahma	5,62	6,42
	irski šterling	2432,00	2512,00
	japonski jen	11,84	12,74
	avstralski dolar	1.021,00	1.091,00
	madžarski florint	7,00	8,50
	hrvaška kuna	255,00	275,00
	slovenski tolar	10,25	10,45

KMEČKA BANKA - GORICA		27. JULIJ 1998		v LIRAH	
		valuta	nakupni	prodajni	
	ameriški dolar		1737,00	1767,00	
	nemška marka		979,00	997,00	
	francoski frank		289,00	299,00	
	nizozemski gulden		860,00	885,00	
	belgijski frank		47,00	48,80	
	funt šterling		2857,00	2947,00	
	irski šterling		2432,00	2527,00	
	danska krona		254,00	264,00	
	grška drahma		5,80	6,20	
	kanadski dolar		1149,00	1184,00	
	švicarski frank		1161,00	1186,00	
	avstrijski šiling		138,10	142,60	
	slovenski tolar		10,15	10,48	
	hrvaška kuna		260,00	280,00	

MILANSKI DEVIZNI TRG		27. JULIJ 1998	v LIRAH	
		valuta	povprečni	
	ameriški dolar		1756,050	
	EKU		1948,340	
	nemška marka		986,380	
	francoski frank		294,180	
	funt šterling		2913,640	
	nizozemski gulden		874,880	
	belgijski frank		47,832	
	španska pezeta		11,623	
	danska krona		258,830	
	irski šterling		2479,540	
	grška drahma		5,937	
	portugalski eskudo		9,642	
	kanadski dolar		1171,250	
	japonski jen		12,347	
	švicarski frank		1174,620	
	avstrijski šiling		140,190	
	norveška krona		233,440	
	švedska krona		223,320	
	finska marka		324,500	

MILANSKI BORZNI TRG					
27. JULIJ 1998			INDEKS MIB 30: -1,34		
delnica	cena	var. %	delnica	cena	var. %
Alleanza Ass.	25.689	-0,77	La Fondiaria	12.171	+0,87
Bca di Roma	4.164	+1,33	Mediaset	11.781	-1,04
Bca Fideuram	10.988	-0,54	Mediobanca	25.741	-0,77
Bca Pop.M I	15.067	-1,45	Montedison	2.287	-0,34
Compart	1.695	+3,47	Olivetti	3.878	+5,03
Comit	13.513	-2,92	Parmalat	3.625	-2,13
Credit	10.233	-0,92	Pirelli Spa	6.125	-0,93
Edison	16.941	+2,04	Ras	28.546	+0,15
Eni	11.983	+0,82	Rolo	46.400	-1,40
Fiat	7.598	+0,35	Saipem	9.080	+0,24
Generali	68.564	-0,63	San Paolo To	29.951	-2,53
Imi	31.241	-2,09	TIM	12.352	-1,63
Ina	5.629	+1,38	Telecom Ita	14.927	-1,04
Italgas	7.847	+1,18			



ljubljanska banka
Podružnica Milano



Ijubljanska banka
Podružnica Milano

KULTURA / ZAKLJUČEK DVODNEVNE SVEČANOSTI

V Avberju so se oddolžili spominu Virgila Ščeka

O narodnem buditelju in duhovniku govoril Marko Tavčar

SEZANA - Iz Avberja je lep razgled na dobršen del slovenskega etničnega ozemlja, ki si ga je Italija prisvojila ob koncu prve svetovne vojne. V to zakotno kraško vasico so namreč cerkvene oblasti leta 1927 poslale Virgila Ščeka, poslanca v rimskem parlamentu in narodnega buditelja. Po njegovem prihodu je zašelek, kjer je kot župni upravitelj deloval celih trinajst let, zazivel v verskem in narodnostnem smislu. Tu je, odrezan od sveta, v se večji meri utrjeval svoje prepričanje ter sprejemal skupine studentov. Bil je duhovnik, a zamen gre iskati v njegovem delovanju karkoli kar naj bi spominjalo na pravilo »nastavi drugo lice.« Tu-

di zaradi tega so ga nekateri obcudovali, drugi pa sovražili.

Se najprej se je uprl nasilni italijanski državi, ki je raznarodovala slovenski narod. V vojnem času je krepko zameril slovenskim oblastnikom, ki so pozdravili prihod Mussolinijevih čet v ljubljansko provinco ter jim očital kratkovidnost. Odločilo se je podpirati OF, a jo kasneje tudi kritiziral. Prav tako so mu cerkvene oblasti večkrat očitalo nepokornost. Do trzaskega nadškofa Santina je bil Šček se posebej kritičen. V burnih zgodovinskih dogodkih se je namreč vedno postavil v bran slovenskega naroda ter brez oklevanja zahteval priključitev Primorske sociali-

stični Jugoslaviji, kar seveda ni bilo po godu trzaskemu škofu. Iz vsega tega je razvidno, da je primorski duhovnik hodil skozi življenje ponosno in neuklonljivo. In kot se pa ponavadi dogaja, je za svojeglavost večkrat placal.

Na dvorišču avberske cerkvice Sv. Nikolaja se je v nedeljo popoldne zbralo precej ljudi. Odvijala se je slovesnost ob priliki petdesetletnice smrti te primorske osebnosti. Po sobotnem programu se je predvečerajsnji spored začel z maso, ki jo je darovala skupina duhovnikov ter nadaljeval z izčrpnim predstavitev Ščekovega življenja. Njegovo večplastno osebnost je predstavil novinar Marko Tavčar, ki je najprej spregovoril o duhovništvu in pogledu na svet in družbo. Omenil je njegove organizacijske sposobnosti ter orisal boj za versko, narodnostno in socialno pravičnost, ki je osmišljaval avtorjevo delovanje. Prisotni so lahko izvedeli, da se je bil namreč Šček - v času neomejenega liberalizma in porajajočega komunizma - kot krščanski socialc, postavil v bran slovenskih kmetov, obrtnikov in delavcev. Pri tem pa ni bil neke vrste don Kihot, ki se bori z mlino na veter, pač pa spreten mož. S pragmatičnim pristopom je na primer znal uspešno iskati politični konsenz.

Orisu lika je sledil nastop združenih kraških cerkvenih zborov. Pred zaključkom programa je pa skupina mladih upri-



zorila nekaj duhovnih skic iz časa Ščekovega službovanja v vasi. Prireditelji so spored povezovali tudi z razmisli, ki so zadevala problematiko današnjega časa. Z dolocenim retoričnim prizvokom so si namreč postavili vprašanje o tem, kako bi slavljene danes spremljal pretirano prilagodljivost slovenske države kar se tiče vstopa v Evropo. Verjetno bi jim Šček gledel pridružitvenega pro-

cesa ne svetoval pretirane evforije ali denimo toge nacelnosti, pač pa kritičnega duha in trezne misli. Domaćini namreč pravijo, da se z avberskega zvonika ob jasnem vremenu odpre zelo lep pogled ne le na bližnjo in širo okolico, pač pa tudi do morja. In zgleda, da se je briljantni primorski duhovnik rade volje povzpел do zvonov pod bakreno cebulasto streho.

Matej Caharija

LJUBLJANA / DRŽAVNI ZBOR

Razprava o zahtevi po razrešitvi državnega tožilca Drobniča

LJUBLJANA - Državni zbor je opravil razpravo o odgovoru vlade na poslansko vprašanje Združene liste socialnih demokratov (ZLSD) v zvezi z izjavami generalnega državnega tožilca Antona Drobniča o dnevu upora 27. aprila ter o poslanski pobudi Zmaga Jelencica (SNS) za razrešitev generalnega državnega tožilca zaradi omenjenih izjav. Posebnih sklepov DZ po končani razpravi ni sprejel, štiri poslanske skupine (poleg SNS in ZLSD se Liberalna demokracija Slovenije ter Demokratska stranka upokojencev Slovenije) pa so se zavzele za Drobničovo razrešitev se pred iztekom njegovega mandata.

Vlada je v svojem pisnem odgovoru med drugim menila, da so izjave Antona Drobniča take vrste, teže in narave, da ne sodijo v današnje case, saj so zaradi njih lahko prizadeti številni državljani, ki dan upora praznujejo ne le kot državni, ampak tudi kot svoj praznik. Vlada meni, da so te izjave v celoti neprimerne in da ne prispevajo k ugledu slovenskega tožilstva oz. pravosodja na sploh. Po budo Zmaga Jelencica (SNS) za razrešitev generalnega državnega tožilca pa je vlada zavrnila, saj je pri tem upoštevala dejstvo, da se mu jeseni izteče osemletni mandat ter da postopek razrešitve do takrat verjetno sploh ne bo dokončan.

V imenu pobudnikov razprave je Miran Potrč uvodoma poudaril, da bi morala biti po mnenju poslancev ZLSD stališča vlade bolj jasna in nedvoumna. Poleg tega vlada tudi ni odgovorila na vprašanje, ali lahko Anton Drobnič glede na zaljive izjave še naprej strokovno in nepristransko opravlja svoje delo. Zaradi »radikalne pristranskosti« Anton Drobnič po mnenju opozicijske stranke ne more več uživati javnega zaupanja za vodenje najodgovornejše državno-tožilske funkcije. Ker vlada ni vložila predloga za razrešitev in generalnega državnega tožilca niti ni pozvala k odstopu s funkcije, so to storili poslanci ZLSD in parlamentarno razpravo izkoristili kot priložnost za poziv ostalim poslankam in poslancem, da se jim pridružijo.

Zmaga Jelencic (SNS) je med drugim poudaril, da je odgovor vlade nekompetenten in zavajajoč, saj je nedvoumno, da Drobnič namenoma povzroča razdor slovenskega naroda, ki je večinoma protifasistično in demokratično naravnano, tako kot vsi drugi evropski narodi. Namesto da bi zakon varoval, ga je kršil in med borci in protifasisti povzročil vznemirjenje, je opozoril Jelencic.

Ivo Hvalica (SDS) je menil, da je bila Drobničeva izjava zelo spretno izrabljena, saj je Drobnič govoril v preteklem času.

Maks Lavrinc (LDS) je dejal, da so v poslanski skupini soglasni, da bi generalnega državnega tožilca morali razrešiti. Lavrinc je spomnil, da Drobnič ni upošteval zakonodaje pri svojih prizadevanjih za rehabilitacijo nekdanjih domobrancev. Poleg tega pa funkcija državnega tožilca ni združljiva s članstvom v političnih organizacijah, Drobnič pa je nedvoumno član Nove zaveze.

Zoran Lesnik (DeSUS) je v imenu svoje stranke povedal, da je DeSUS omenjeno izjavo generalnega državnega tožilca obsodil tudi na svojem kongresu in dodal, da je takšno javno nastopanje ne samo neodgovorno dejanje, ampak tudi vzbuja nacionalno nestrpnost, zlasti zato, ker jo je izrekel človek, ki je med drugo svetovno vojno nosil belo obleko in ki je imel za cilj uničiti slovenski narod. (STA)

SSO / SPOROČILO ZA TISK

Ocena deželni volitev in volitev v goriški občini

TRST - Izvršni odbor Sveta slovenskih organizacij je, kot piše v sporočilu za tisk, na svoji zadnji seji ocenil izid zadnjih volitev, ki so pobleže zadevale slovensko manjšinsko skupnost, v prvi vrsti deželne volitve ter občinske v Gorici. Izid slednjih je bil popolnoma zadoljiv saj so preko Oljke prisli v občinski svet trije Slovenci, negativno oceno pa si zaslužijo slovenski nastop na deželnih volitvah, ki je ponoven dokaz naše politične razcepljenosti in neenotnosti, pri čemer nosi glavno odgovornost levica. Ta ni znala izsiliti v deželnem svetu posebnih pravil za izvolitev manjšinskega zastopstva, nato pa je se pokopala Oljko. Slovenska skupnost je zato morala iskati druge, ne najbolj ustrezne koalicijske partnerje, kar je bilo usodno. Toda glavno krivdo moramo pripisati konkurenci, ki so si jo delali slovenski kandidati med sabo. To je dokaz naše narodnostne in politične nezrelosti, ki ni več sprejemljiva. Izvršni odbor SSO je na isti seji začel tudi obravnavati osnutek zaščitnega zakona za slovensko manjšino, ki ga je pripravil poslanec Maselli, je se receno v tiskovnem sporočilu SSO.

LJUBLJANA / MINISTER SMRKOLJ

»Lipicanci so slovenska avtohtona pasma«

Slovenija bo pri tem stališču vztrajala

LJUBLJANA - Stalna slovenska misija v Bruslju po besedah ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Cirila Smrkolja je izvedela, da niti Avstrija niti Italija na direktorat komisije za kmetijstvo v Bruslju doslej nista vložili nobene vloge glede poretka Lipicancev oziroma zahteve o obravnavanju spora. Vendar pa obstaja verjetnost, da bo spor obravnavala komisija Evropske unije, vendar bo v tem primeru po zagotovitvi ministra Smrkolja Slovenija trdno vztrajala na stališču, da so Lipicanci slovenska avtohtona pasma, Kobilarna Lipica pa njihova matična Kobilarna.

Slovenija po njegovih besedah razmisli o dodatni zaščiti Lipicancev,

in sicer v luči geografskega poretka pasme. Znak Lipice, ki je tudi na konjih, je namreč v postopku zaščite pri Svetovni organizaciji za intelektualno zaščito s sedežem v Zenevi (WIPO) in prek nje tudi v nekatere zahodnoevropskih državah, kot so med drugim Avstrija, Italija, Nemčija in Francija, so za STA pojasnili na slovenskem Uradu za intelektualno lastnino. Sicer pa strokovna komisija, ki so jo oblikovali v skladu z majskim predlogom vlade, v njej pa je poleg predstavnikov kmetijskega ministrstva in Kobilarne Lipica se vrsta zainteresiranih strokovnjakov, na podlagi vse dosedanje dokumentacije pripravila celovito informacijo v

zvezi s primatom Lipicancev in z njo seznanila vlado predvidoma že na prihodnji seji.

Kot znano, traja polemika o poreklu lipicancev že nekaj časa, saj se zab to poreklo zavzemata Italija in Avstrija. Avstrija zahtevo utemeljuje z dejstvom, da je matična kobilarna lipicancev visoke spanske šole z Dunaja v avstrijskem mestu Pibru, Italija pa trdi, da so izvirni dokumenti o tem poreklu, ki so hioli shranjeni v Lipici, sedaj v Italiji, ki je tako domicil lipicancev. V Sloveniji pa se je v zadnjih tednih pojavilo gibanje, ki je nastalo na pobudo slovenskega PEN kluba in ki si prizadeva, da bi bil »domicil« lipicancev matična kobilarna Lipica.

KOROŠKA / POMOČ SLOVENIJE MANJŠINI

ZSO zelo nezadovoljna z razdelitvijo sredstev

Slovenski tednik očita »enostranskost in tendencioznost« ter »ponižujoč in prezirljiv odnos do ZSO«

CELOVEC - Finančno poročilo Urada za Slovence v zamejstvu in po svetu, ki ga je urad posredoval pristojni komisiji DZ Slovenije in v katerem so navedene postavke, koliko finančne podpore so prejele organizacije koroskih v letu 1997 iz proračunske postavke 5234 - Ustavne obveznosti, je na Koroskem dvignilo veliko prahu.

Glasi Zveze slovenskih organizacij (ZSO) Slovenski vestnik v svoji najnovejši izdaji očita republikli Sloveniji, da »tendenciozno in enostransko podpira strukturo koroskih Slovencev«. To da najbolj nazorno kaže finančna podpora za leto 1997, »s katero je Slovenija dokazala svoj ponizujoči in prezirljiv odnos do Zveze slovenskih organizacij in vanjo vključenih organizacij«. Medtem - tako v Slovenskem vestniku - ko sta Narodni svet koroskih Slovencev (NSKS) in njegovo glasillo Nas tednik prejela 9, 35 milijona silingov (od tega Nas tednik 6, 35 milijona), je Zveza slovenskih organizacij prejela samo 3, 2 milijona silingov za organizacijo in casopis, kajti finančne po-

stavke za Slovenski vestnik v poročilu za leto 1997 sploh ni!

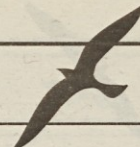
Glasi ZSO iz tega sklepa, da je z razdelitvijo podpor med organizacijami in ustanovami koroskih Slovencev postalo očitno, da republika Slovenija »ni pripravljena upoštevati enakopravnosti in enakopravnosti obeh osrednjih političnih organizacij koroskih Slovencev, kar je v Avstriji že dolgo uveljavljena praksa«. Gre za »eklatanten primer političnega pritiska na ZSO in Slovenski vestnik, da bi - po vzorcu umiranje na obroke - 'izsuli' levoliberalno politično opcijo med koroskimi Slovenci in s finančnim izsiljevanjem dosegli takšno 'enotnost' med koroskimi Slovenci, kot jo želijo ljubljanski botri«, piše Slovenski vestnik.

Glasi ZSO ob tem se poudarja, »da ZSO svojega dostojanstva in avtonomne subjektivitete zaradi tega ne bo prodala, ampak bo skrbela za to, da bo njeno delovanje zagotovljeno tudi za naprej brez političnih pritiskov iz Ljubljane«.

Ivan Lukan

Ortles: strela je ubila češka planinca

BOCEN - Med ek-skurzijo na Ortles je strela ubila dva češka planinca. Alarm je sprožil neki nemški planinec, ki je s svojim mobitelom telefoniral gor-skim reševalcem iz Suldna (Solda). Kot je povedal upravitelj planinske kočice Payer, je dvojica pripadala skupini kakih tridesetih čeških planincev. Večina jih je zaradi skrajno nestanovitnega vremena prespala v planinski koči, nekaj planincev pa je vseeno nadaljevalo pot proti bivaku pod vrhom Ortlesa in med temi sta dva izgubila življenje.



OBČINA TRST / POLEMIČNO SREČANJE NA ŽUPANSTVU

Hitra cesta: protest prebivalcev Katinare

Na sestanku navzoča tudi župana Doline in Milj

Prebivalci Katinare so zelo nezadovoljni nad projektom nove hitre ceste, posebno pa se hudujejo nad tezavami, ki bi nastale z gradnjo tamkajšnjega tunela. Zaradi gradbenih del naj bi namrec eno hiso porušili, deset družin pa bi med deličasno izselili. Domaćini protestirajo zaradi zelo pomanjkljivih informacij, ki so jih dobili od pristojnih oblasti (posebno od Občine Trst) ter jih pozivajo, da revidirajo že sprejete načrte.

O teh problemih je tekla beseda na sinočnjem sestanku na tržaskem županstvu ob priložnosti obiska strokovne komisije rimske vlade, ki preverja predvsem naravovarstvene, a tudi družbene posledice gradnje se zadnjih dveh odsekov hitre ceste (Padrice-Katinara in Lakotisce-Skofije). Mestno upravo sta zastopala odbornika Ondina Barduzzi in Umberto Fortuna Drossi, občini Dolina in Milje župana Boris Pangerc in Franco Dipiazza, navzoči so bili predstavniki nara-

vovarstvenih organizacij in vaščani Katinare, ki bi jih 300-metrski tunel močno prizadel.

Kot je v imenu krajanov poudaril Mauro Manzin sta Katinara in bližnje območje ze placala zelo visok davek t.i. napredku (bolnišnica, naselje Rocol-Melara, razlastitve zemljišč). Povsod v industrializiranih državah gradijo danes tunele s sodobnimi tehnikami in napravami, ki sploh ne predvidevajo izselitev prebivalcev, na Katinari pa očitno ne bo tako. Manzin je obžaloval popolno odsotnost krajevnega rajonskega sveta in kot zgled omenil Slovenijo, kjer podobne infrastrukture načrtujejo v soglasju z lokalnim prebivalstvom.

Boris Nadlisek je dejal, da so prizadeti domaćini slabo ali nič informirani o načrtu in o njegovih negativnih posledicah, kar je nedopustno, tudi zato, ker gre v glavnem za družine, ki so tam doma in so v gradnjo ter popravilo his vložile nemalo sredstev in truda.

Kdo jim danes sploh lahko zagotovi, da bo izselitev trajala le nekaj mesecev, kot zatrjujejo odgovorni? Problemov je vsekakor še in še, od izpusnih plinov do prometnega vrveža pa vse do razvrednotenja tamkajšnjih his in zemljišč.

Vladni funkcionarji so pozorno poslušali in beležili več kot upravičene pritožbe ljudi. Upati je, da bodo ukrepali in čimbolj omejili teza-ve domaćinov. Nanje sta opozorila tudi dolinski in miljski župan, Katinara pa, kot znano, sodi v tržaško upravo. Pangerc je rimskim funkcionarjem izročil strokovni dokument, ki ga je o vprašanju hitre ceste od Lakotisce do meje z Miljami odobril dolinski občinski svet.

Oglasili so se tudi naravovarstveniki. Izrazili so nezadovoljstvo predvsem nad traso hitre ceste Padrice-Katinara in očitali projektantom, da so prezrli nekatere alternativne načrte, ki bi po njihovem mnenju nekoliko ublazili negativne posledice na naravno okolje.

Pripravili praznik z mislijo na jubilej



Z uspešno poletno sagro, ki je bila od petka do sinoci v vaškem borovem gozdiču, je KD Primorsko Makolje začelo priprave na 100-letnico delovanja, obenem pa ponudilo vsem priložnost za prijetno druženje v večernih urah. Od petka do sinoci so organizatorji nudili obiskovalcem jedaco in pijaco in glasbo za ples z raznimi priznanimi ansambli, tako je v

petek igrala skupina Happy day, v soboto je nastopil Zamejski kvintet, v nedeljo Kraski kvintet, sinoci pa je niz sklenil Status symbol. Osrednji kulturni program je bil v nedeljo na večer, najprej je zbranim v prijetnem borovem gozdiču zaigral Pihalni prkester Breg (f. KROMA), nakar je zaplesala tržaška folklorna skupina Stuleti.

NOVICE

Letovanje v Fiesi

Dijaski dom S. Kosovela je tudi letos organiziral za najmlajše poletno kolonijo v Fiesi pri Piranu. Mali udeleženci - skupno jih je 43 - so včeraj srečno prislili v letovisce, kjer bodo do 5. avgusta.

Uradi na prefekturi

Na tržaski prefekturi bodo uradi za civilne invalide, za upravno policijo in za občane v avgustu odprti od ponedeljka do petka od 10. do 13. ure.

Obvestilo Občine Dolina

Občina Dolina opozarja ustanove in podjetja, ki se ukvarjajo s čiščenjem odpadnih voda v ustreznih napravah, da morajo v skladu z odredbo predsednika deželne odbora št. 0192/Pres. z dne 3.6.1998, v roku 60 dni od 3.6.1998 na Občino Trst vložiti prošnjo za obratovanje omenjenih naprav. Prošnjo je treba priložiti dokumentacijo, ki jo predvideva odredba. Dodatne informacije nudi operativna ekološka enota pri Pokrajini Trst (tel. 37981).

»Luna v parku«: danes velik praznik

Pobudo »Luna v parku« (La luna nel parco) - umetnost, trzišče, kultura, bodo danes ob 17. uri zaključili z velikim praznikom v kompenzoriju bive umobolnice pri Sv. Ivanu. Pobudo za manifestacijo so dali oddelek za umsko zdravje pri VI. rajonskem svetu in odbor »La luna nel parco«, v katerem so številna voluntaristična in kulturna združenja, posamezni občani, glasbeniki, pisatelji, pesniki, gledališki igralci itd. Skupni namen je uveljavljanje kulture sožitja in solidarnosti, pri čemer prepletajo bodisi trzišče kot glasbene in gledališke predstave, predstavljajo knjige, prirejajo okrogle mize.

Uspela tatvina na sedežu civilne motorizacije

Pri drugem poskusu so tatovi le vdrlili v prostore civilne motorizacije, in sicer v halo, kjer opravljajo tehnične preglede in kjer so nekateri uradi. Vdrlili so skozi vrata, ki so na strani Ul. San Marco. Zaenkrat pa si je težko razložiti, kako si bodo pomagali s plenom: odnesli so namrec ze razveljavljena vozniška dovoljenja in ustrezno dokumentacijo za duplikate od leta 1997 do danes.

Tatovi so že dan prej, v noci na nedeljo, skušali vdreti v urad, vendar jim je spodletelo, neki stanovalec je okrog 6. ure opazil sumljivega neznanca in poklical karabinjerje. Ko so agenti prislili, pa ni bilo več nikogar. Našli so sledove krvi, ker se nepridiprav je očitno ranil, ko je razbil sipo na oknu v 1. nadstropju. Tat pa je pustil tudi več velikih najlonskih vreck, v katere je očitno nameraval spraviti plen, lepilni trak, orodje za vdiranje, brisačo in blazinico za kampiranje: domnevajo, da je morebiti noc prebil na strehi, saj si je celo prinesel budilko, sendviče in pijaco.

Samo pred nekaj meseci, konec maja, so iz uradov motorizacije odnesli ogromno originalne dokumentacije o okrog 60 tisoč tržaskih avtomobilih in nekaj tisoč dokumentov, ki so se nanašali na vozniška dovoljenja.

Soočenje o usodi Sv. Justa

Tržaški občinski svet se je na sinočnji seji ukvarjal s splošno gradbeno preureditvijo gradu Sv. Justa in z njegovo namembnostjo. Grad je treba korenito sanirati, tisti, ki bo to delo opravil pa ga bo nato lahko tudi upravljal za dobo dvajsetih let. Najemnina, če jo lahko tako imenujemo, bo stala 20 milijard lir.

Glede na obseg del in na predvidene stroške bo mestna uprava priredila mednarodno licitacijo, ki jo bo stala približno 30 milijonov lir.

Na razpolago drugi kontingent bencina po znižani ceni

Z včerajšnjim dnem je na razpolago drugi kontingent bencina po znižani ceni, po 70 litrov za zasebnike in po 150 litrov za podjetja, ustanove, institucije. Kontingent bodo na črpalkah avtomatično zabeležili na magnetno kartico, in sicer do 31. avgusta. Z enakim postopkom bodo delili tudi drugo kvoto letosnjega kontingenta plinskega olja, pri katerem pa so količine zelo različne, od najmanj 100 do največ 11500 litrov, a za kvote, ki presegajo 9999 litrov, bodo postopek polnjenja magnetne kartice opravili dvakrat, najprej za 9999 litrov in po 31. avgustu za preostalo količino.

V zvezi s bencinom po znižani ceni sta Concommercio in Confesercenti prav včeraj predstavili studijo, iz katere izhaja, da je ukrep samo na tržaskem območju ohranilo delovno mesto 150 črpalkarjev. Ob nevarnosti, da bi ukrep Evropske unije odpravil te popuste, sta organizaciji poudarili, da bi Tržacani v zadnjih desetih letih brez popustov brezcaripske cone in deželne bencina po znižani ceni kupili onkraj meje kar 610 milijonov litrov goriva, kar pomeni 547 milijard lir prometa. Trgovinska zbornica in stanovska združenja se zato obračajo do vlade z zahtevo po ustreznem zakonu, ki bi ohranil sedanje razmere, tako da se ne bi uresničila odločitev sveta EU, da ze letos ukinejo ugodnosti bencina po znižani ceni.

TISKOVNA KONFERENCA / PREDSTAVITEV

Niz koncertov godb na pihala

V organizaciji Anbima - Drevi nastop orkestra iz Ricmanj

Med številnimi prireditvami, ki so jih organizirali v Trstu za popestritev poletnega obdobja, so tudi večerni koncerti nekaterih godb na pihala in pihalnih orkestrrov s tržaške pokrajine, ki bodo na Trgu Unità konec julija, konec avgusta in v začetku septembra, priredilo pa jih je pokrajinsko združenje pihalnih orkestrrov Anbima v sodelovanju z Obcino Trst.

Pobudo so predstavili na včerajšnji tiskovni konferenci na županstvu, o njej pa je ob prisotnosti podžupana Roberta Damianija spregovoril predsednik združenja Anbima Andrea Roversi. Kot je povedal, je cilj pokrajinskega oddelka združenja Anbima združevati, povezovali in ovrednotiti delovanje godb na pihala tržaške pokrajine, tako da so se odločili za prvi niz glasbenih srečanj združenj Anbima z namenom, da bi po-

nudili Tržacanom pestre večere. Na koncertih bodo gledalce pozdravili tudi v angleščini in nemščini, ko pa bo nastopil slovenski orkester, bo pozdrav tudi v slovenskem jeziku.

Roversi je se povedal, da je pomembno skupno delovanje, tovrstne pobude pa predstavljajo odlično promocijo za njihovo delovanje. Lepo bi bilo, je poudaril, organizirati v Trstu mednarodne prireditve godb na pihala in pritegniti k sodelovanju tudi FJK, Slovenijo in Hrvasko. Naj dodamo, da je združenje aktivno tudi pri poučevanju glasbe.

Med orkestri, ki bodo nastopili na Trgu Unità, so pihalni orkester Ricmanje, ki bo zaigral ze danes zvečer, godbeno društvo Prosek (30. 7.) in godbeno društvo Nabrežina, ki se bo predstavilo v petek, 4. septembra. Vsi koncerti bodo ob 20.30. (ag)

NA CESTI 202 / VČERAJ PONOČI

Dva težje ranjena v čelnem trčenju

V nedeljo zjutraj je na isti cesti izgubil življenje šele 22-letni črpalkar

Na cesti 202, pri Globojnerju, se je tudi včeraj pripetila huda prometna nesreča, v kateri sta se huje poškodovala 23-letna Donatella Cottone in prav toliko star Andrea Marchiò. Peljala sta se proti mestu, ko se je njun kombi fiat ducato čelno zaletel s kombijem mercedes, v katerem sta bila 45-letni Radovan Jovanić in 42-letni Sinisa Hujlak, oba iz Zagreba. Cottonejevo (Ul. Alpi Giulie 17) in Marchioia (Ul. Puccini 4) so odpeljali v katinarsko bolnišnico, kjer so ju sprejeli s pridržano prognozo, dekle je na oddelku za ozivljanje. Polozaj Marchioia je težak tudi zato, ker je paraplegik. Več sreče sta imela Zagrebčana, zaenkrat kaže, da nista utrpela hujših poškodb.

Do trčenja je prišlo prav na ovinku, za katerim je na desni strani veliko postajališče (v smeri proti Katinari). Za volanom fiata ducato je bila Cottonejeva. Bila je namenjena proti mestu, ko naj bi iz nepojasnjenih razlogov (morda jo je zajel spanec ali jo je



obšla slabost) nenadoma zapeljala na nasprotno stran ceste. Med njenimi dokumenti niso našli vozniškega dovoljenja, temveč samo roza list.

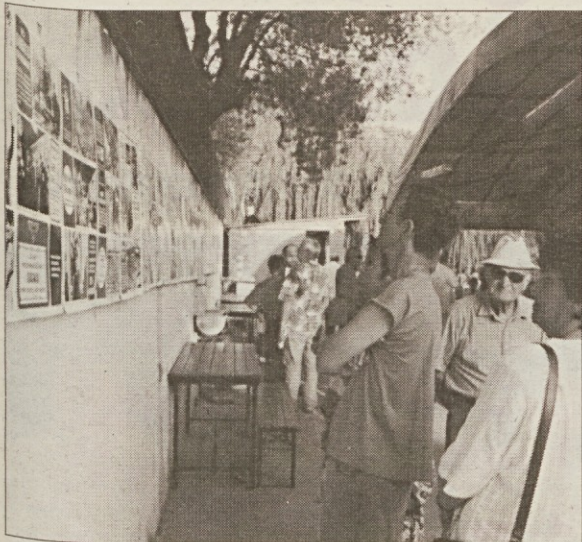
Samo nekaj sto metrov daleč, pri tako imenovanem krizišču »H«, kjer se cesta 202 odcepi za Trst in za Bazovico, pa je v nedeljo zjutraj izgubil življenje šele 22-letni Oreste Corrado (na sliki). Tu-

di on je bil doma iz Ul. Alpi Giulie, prebival je na hišni številki 19. Sedel je za volanom sicer solidnega vozila, volvo 740, vendar je celno trčil s tovornjakom turske registracije in mu ni bilo pomoči. Corrado je bil namenjen na delo, zaposlen je bil na bencinski črpalki na počivališču na avtocesti v Devinu, kjer pa so ga zamen kakali. Tovornjak, ki je vozil navzdol proti Katinari, je vozil 48-letni Husmen Berberoglu, ki je ostal nepoškodovan. Trčenje je bilo silovito, ob prihodu osebja službe 118 je bil avtomobilist ze mrtev, gasilci so morali uporabiti hidravliše skarje, da so iz razbitin izvlekli njegovo truplo. Domnevajo, da je mladenica zajel spanec, morda ga je tudi obšla slabost, baje naj bi tudi neki ocividec opazil, da se je nagnil nad volan. Do nesreče je prišlo ze okrog 6.30, minilo pa je kar pet ur predno so cesto odprli za promet, morali so opraviti potrebne izvide in odstraniti poškodovani vozili.



55 LET PO PADCU FAŠIZMA

Praznovanje obletnice proti potvarjanju zgodovine



Dovolj je s potvarjanjem zgodovinske resnice in s poskusi blatenja partizanskega ter antifasističnega gibanja. To je smisel posegov članice vsedržavnega odbora VZPI-ANPI Stanke Hrovatin in pokrajinskega predsednika VZPI Artura Calabrie, ki sta spregovorila v Ljudskem domu v naselju Sv. Sergija v okviru praznika ob 55. obletnici padca fašističnega režima.

Srečanja bi se bil moral udeležiti tudi predsednik VZPI sen. Arrigo Boldrini, ki pa je moral svoj obisk odpovedati in ostati v Ravenni (v zvezi z oprostitvijo Gianfranca Stelle, ki je v svoji knjigi žalil in zmerjal partizane, vstevisi Boldrinija, in ki ga je VZPI prijavilo sodišču).

Hrovatinova je v svojem govoru odločno obsodila potvarjanje zgodovine in podčrtala, da so bivši deportiranci v koncentracijska taborišča ANED, politični preganjanci ANPPA, borci in aktivisti VZPI živ dokaz borbe za veliko skupno stvar celotne Evrope ter za uničenje fasizma in nacizma. Doprinos k uničenju zla je bil izredno velik, je dejala. Vprašala se je tudi, kaj pomeni danes odpornistvo. Odgovor na to, je povedala, vidimo v mladih, ki stopajo zavestno v družbeno, politično in kulturno življenje s koreninami v odpornistvu, demokraciji, svobodi, miru in cloveski solidarnosti.

Calabrio ne cudijo napadi na odpornistvo, saj »smo v Trstu izvedenci na tem področju...« S tem v zvezi je omenil knjige Marca Pirine, polemike okoli filma »Porzùs«, revizijo dogodkov v rimski Ul. Rasella (Ardeatinske jame), proces proti Priebkeju itd. Prica smo poizkusu obnove zgodovinskih dogodkov, je dejal in dodal, da ne smemo pozabiti preteklosti, zmagati pa mora resnica.

VZPI-ANPI, ANED, ANPPA sporočajo tudi, da bo njihov sedež v Ul. Crispi, 3 zaprt ob delavnikih od 3. do 30. avgusta. (A. G.)

Cepljenje proti steklini

Trzaska občina obvešča, da bo brezplačno cepljenje psov proti steklini v občinskem pesjaku v Ul. Orsera 8. Cepili bodo zivinozdravniki trzaskega zdravstvenega podjetja in sicer do 31. avgusta od ponedeljka do petka vsako jutro od 10.00 do 12.30, ob ponedeljkih in četrtek pa tudi popoldne od 14. do 15. ure. Psi morajo obvezno imeti nagobnik.

Prav tako bodo zivinozdravniki trzaskega zdravstvenega podjetja do 31. avgusta brezplačno cepili proti steklini krave, konje, ovce in koze.

VČERAJ-DANES

Danes, TOREK,
28. julija 1998
VIKTOR

Sonce vzide ob 5.43
in zatone ob 20.39 -
Dolžina dneva 14.36 -
Luna vzide ob 10.41 in
zatone ob 23.10

Jutri, SREDA,
29. julija 1998
MARTA

VREME VČERAJ OB
12. URI: temperatura
zraka 26 stopinj, zračni
tlak 1012,6 mb ustaljen,
veter zahodnik 4 km na
uro, vlaga 80-odstotna,
nebo rahlo pooblačeno,
morje mirno, temperatura
morja 24,2 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI
Rodili so se: Enrico
Bailo, Pietro Torrenti,
Angelica Castorina,
Francesco Zubin, Andrea Cercego.

Umrli so: 70-letni
Mario Forti, 78-letna
Lucinda De Pol, 87-letna
Vittoria Musizza, 83-letna Maria Filipic, 75-

letna Maria Zadelli, 92-letna Ida Riosa, 88-letna Edra Vigna, 94-letna Bianca Malusa, 73-letna Anna Moscolin, 76-letni Maurizio Kosir, 87-letni Luigi Mauri, 65-letni Antonio Depolla, 81-letni Pietro Rauber, 84-letna Irma Radivo, 93-letna Stefania Dobrich.

LEKARNE

Od ponedeljka, 27. julija do sobote, 1. avgusta 1998

Normalen urnik lekarn od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Largo Sonnino 4 (tel. 040 660438), Ul. Alpi Giulie 2 (tel. 040 828428), Milje - Mazzinijev drevored 1 (tel. 040 271124).

Sesljan (tel. 040 208334) - s predhodnim telefonskim pozivom in z nužnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Largo Sonnino 4, Ul. Alpi Giulie 2, Trg S. Giovanni 5, Milje - Mazzinijev drevored 1.

Sesljan (tel. 040 208334) - s predhodnim telefonskim pozivom in z nužnim receptom.

NOCNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Trg S. Giovanni 5 (tel. 040 631304).

Za dostavljanje zdravil na dom tel. 040 350505 - TELEVITA

Urad za informacije

KZE-USL - tel. 040 573012.

Urad za informacije KZE deluje od ponedeljka do petka od 8. do 13. ure. - tel. 040 573012.

Dežurna zdravstvena služba

Nocna služba od 20. do 8. ure, tel. 040 118, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

Hitra pomoč tel. 040 118.

Telefonska centrala KZE-USL: 040 399-1111.

KINO

ARENA ARISTON (polletni kino; v primeru slabega vremena bo predstava v kinodvorani) - 21.30 »Gat-taca - La porta dell'universo«, fantastični film.

EXCELSIOR - Zaprto zaradi dopusta.

EXCELSIOR AZZURRA - Zaprto zaradi dopusta do 27. 8.

AMBASCIATORI - Zaprto zaradi dopusta do 14. 8.

NAZIONALE 1 - Zaprto zaradi dopusta do 14. 8.

NAZIONALE 2 - Zaprto zaradi dopusta do 14. 8.

NAZIONALE 3 - Zaprto zaradi dopusta do 14. 8.

NAZIONALE 4 - Zaprto zaradi dopusta do 14. 8.

MIGNON - Zaprto zaradi dopusta.

CAPITOL - 17.00, 20.30 »Titanic«, i. Leonardo Di Caprio.

ALCIONE - 18.00, 20.00, 22.00 »Viola bacia tutti«, r. G. Veronesi, i. A. Argento, M. Ceccherini, V. Mastandrea.



ČESTITKE

Včeraj je praznoval 20 let moj brat ALJOSA, danes pa 13 moja sestra MATEJA. Vse naj naj in da bi me se naprej ubogala, ji-

ma zeli bratec Sandi. Voscilom se pridružujejo tata, mama in vsi domaci.

Danes nas JAKOB šest let praznuje, kmalu bo solarček postal, da bi bil cil, zdrav in dobre volje vedno ostal. Kos poljubckov mu pošiljajo nona, nono, teta Marta in Sandor.

Iz Kriza se voscilom pridružujeta nono Libero in nono bis.

Te dni sta praznovala zlato poroko OLGA in FRANCESCO FERLUGA. Da bi zdrava in vesela docakala skupaj se vrsto let jima zeli MePZ Repentabor.

Danes praznuje 10 pomladi MAJA OTA. Da bi bila vedno tako pridna doma in v soli, ji vošči mama Nadja, Adamo ter vsi, ki jo imajo radi. Kos poljubckov ji posilja Christian.



IZLETI

40-LETNIKI s Trzaskega in Goriskega, pozor! Na razpolago so se zadnja mesta za septembrski dvodnevni izlet na Stajersko in Prekmurje. Pohitite in prijavite se na tel. št. 211258 (Nadja) in 0338-7107142 (Igor). Pridružite se nam, ne bo vam zal. Potrditev in plačilo izleta v torek, 11. avgusta od 18. do 20. ure v Prosvetnem domu na Opcinah.

KRD DŌM BRISCIKI organizira 26. in 27. septembra izlet v München na Oktoberfest. Za informacije tel. na št. 040-327062 od 19. do 21. ure.



OBVESTILA

VZPI-ANPI in ANED-ANPPA sporočata, da bodo njihovi uradi v Ul. Crispi 3 zaprti od 3. do 30. avgusta.

OBCINSKA KNJIZNICA v Boljuncu bo zaprta zaradi dopusta od 28. julija do 27. avgusta.

ODSEK ZA ZGODOVINO pri NSK bo do 14. 8. zaprt zaradi letnih počitnic.

V LONJERJU smo začeli urejevati staro društveno knjižnico. Ugotovili smo, da so knjige v dobrem stanju, čeprav je občutiti pomanjkanje novejših izdaj. Vabimo vas, da nam darujete ali posodite knjige, ki so vam v napoto in ne veste kaj z njimi (npr. otroške knjige), da bi jih lahko uporabljali sirše stvelo bralcev. Za informacije sta na razpolago Karin Sancin (tel. 040-911198) in Breda Mocilnik (te. 040-912787).

PRAZNIK SPORTA IN PRIJATELJSTVA V BAZOVICI, na vrtu Gospodarske zadruge v petek, 31.7., v soboto 1.8. in v nedeljo 2.8. V petek, ob 18. uri javna debata »Projekt za zbiranje mladih - PAG«, ob 19. uri okrogla miza s političnimi predstavniki in sportnimi delavci iz trzaskih pokrajine na temo »Sport in sožitje«; od 20. ure dalje zabava z ansamblom Kraski ovčarji. V so-

boto in nedeljo ob 20. ure dalje igral ansambel Silver Disi. Na razpolago dobro založeni kioski z gastronomskimi specialitetami.

SKD JOŽE RAPOTEC prireja 31. julija ter 1., 2. in 3. avgusta v Parku v Prebenegu TRADICIONALNO SAGRO. Medtem, ko se boste hladili in uživali v prijetnem razgledu, boste lahko tudi zaplesali ob zvokih ansamblov Status symbol, Adria kvintet in Happy day. V nedeljo, 2. 8. boste lahko ob 18.30 prislunili godbi na pihala. Poskrbljeno bo seveda za lačne in zeyne. Vabljeni!

SK DEVIN obvesca, da priredi Sportni praznik v Praprotnu 1. in 2. avgusta. V soboto ob 18. uri kolesarski poligon za mladino do 16. leta, zvečer ples z ansamblom Zamejski kvintet, med plesom se bodo vrsile razne igre. V nedeljo ob 17. uri turnir med dvema ognjema, zvečer ples z ansamblom Zamejski kvintet, ob 22. uri tombola.

IZOLA '98 (v organizaciji ZKS) od 1. do 10. 8. v Izoli. Nastanitev v zupnijskem domu - skupna ležišca. Zabava in družabnost na plazi, predavanje in pogovori, likovne delavnice, izleti, plesi... Namenjeno studentom in mladim v poklicu. Informacije in prijave: MOSP, Alenka, ul. Donizetti 3, tel. št. 370846, od ponedeljka do petka, ob 9. do 17. ure.

ZADRUŽNI CENTER ZA SOCIALNO DEJAVNOST prireja POLETNO SREDIŠČE v Brojnici (Kriz) od dne 24. 8. do 4. 9. 1998. Za podrobnejše informacije in prijave se lahko oglasite na tel. 040-360324 ob delovnikih, od 9. do 12. ure, do vključno 5. 8. 1998.

ZVEZA SLOVENSKEH KULTURNIH DRUŠTEV sporoča, da bodo njeni trzaski uradi v Ul. sv. Franciska 20 in gorški v Ul. Malta 2, julija in avgusta odprti za člane od 9. do 14. ure. Kot običajno, bodo zaprti ob sobotah.

KULTURNI CENTER LOJZE BRATUŽ v sodelovanju z MUZEJEM REVOLTELLA pripravlja spominsko razstavo ob 100-letnici rojstva slikarja Avgusta Cernigoja. Zelimo si, da bi bila razstava čim bolj popolna s pregledom vseh del, ki so v zamejstvu. Zalahko naprosamo lastnike Cernigojevih del, da nas informirajo in da nam dela posodijo za razstavo. Za informacije pokličite na številki 0481-531445 ali 0481-533177, fax 0481-534549.

SKLAD MITJA CUK sprejema vpisovanja v poletna središča: 1. Poletno središče v otroškem vrtcu na Proseku od 3. do 14. avgusta od 8. do 17. ure. 2. Poletno središče v otroškem vrtcu na Opcinah od 17. do 28. avgusta od 8. do 17. ure. Vpisovanje v uradih na Narodni ul. 126 na Opcinah, vsak dan med 10. in 13. uro razen ob sobotah (tel. 040212289) 3.) Poletno varstvo na Opcinah: do 4. septembra od 8. do 13. ure (možno vpisovanje iz tedna v teden).

KNJIZNICA PINKO TOMAZIC IN TOVARISI bo v avgustu zaprta.

SLOVENSKI DEZELNI ZAVOD ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE obvesca, da bo od 3. do 28. avgusta tajništvo zavoda odprto vsak delovnik razen sobote od 8. do 14. ure.

KRUT obvesca, da bo do 30. avgusta pisarna odprta

vsak dan razen sobote samo v dopoldanskih urah z urnikom od 9. do 13. ure.

ZVEZA VOJNIH INVALIDOV in ZDRUŽENJE AKTIVISTOV OSVOBODILNEGA GIBANJA obvesca, da bo do 30. avgusta pisarna odprta vsak dan razen sobote samo v dopoldanskih urah z urnikom od 9. do 13. ure.

KMEČKA ZVEZA obvesca, da bodo njene podružnice v Dolini, Nabrežini in na Opcinah meseca avgusta zaprte.

SLOVENSKA KULTURNO GOSPODARSKA ZVEZA sporoča, da bodo njeni uradi do konca avgusta odprti od 9. do 14. ure.

NARODNA IN STUDIJSKA KNJIZNICA bo do nadaljnjega zaprta zaradi neuporabnosti prostorov. Vse informacije na Odseku za zgodovino, tel. št. 040632663 od 8.30 do 12.30.

SKLAD MITJA CUK obvesca, da bo v mesecu septembru organiziral zacetni in nadaljevalni tečaj ročnega tkanja pod vodstvom Magde Tavcar. Število mest je omejeno, zato prosimo vse tiste, ki jih tečaj zanima, da se zglasijo pri Skladu, tel. št. 040-212289 ali pri M. Tavcar, na tel. št. 040-226131.



ŠOLSKE VESTI

DTTZG ZIGA ZOIS obvesca, da bo do 31. avgusta tajništvo sole odprto vsak delovnik razen sobote od 9. do 12. ure; ob ponedeljkih in sredah pa tudi od 14. do 15.30.

URAD SINDIKATA SLOVENSKE SOLE, Ul. Carducci 8, tel./fax 040370301, bo v juliju in avgustu posloval ob sredah, od 10. do 12. ure.

MALI OGLASI
tel. 040 7786333

POSTELJO-DIVAN za eno osebo, v odličnem stanju prodam zaradi poroke, za 50.000 lir. Klicati ob uri obedov na tel. št. 040-414815 ali 040-411512.

PRODAM mladice kraskega ovčarja z rodovnikom. Tel. na št. 040-228388.

TRGOVINA JESTVIN isce blagajnicarko / blagajnicarja. Pisne ponudbe pošljite na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod sifro »Jestvine«.

ISCEN hisno pomočnico za pokretno starejšo osebo, enkrat tedensko po stiri ure. Tel. od 18. do 20. ure na št. 040-811396.

APE P 703 v dobrem stanju prodam. Telefonirati v večernih urah na št. 040-911262.

PRODAM hladilnik z zmrzovalnikom, znamke Rex, v odličnem stanju. Tel. na št. 040-299276 ali 040-2916029 po možnosti od 8. do 9. ure zjutraj in od 18. do 19. ure zvečer.

PRODAM Citroen AX GTI, letnik '91, rdece barve, vedno drzan v garazi, za 5.300.000 lir. Tel. št. 040-208907.

PRODAM tri francoske buldogle (dva samca, ena samica) z italijanskim pedigrejem, stare dva meseca. Interesenti naj kličejo na tel. št. 040-281244.

DAMO v NAJEM hiso na Krasu, pritični prostori, primerni za ambulanto ali za urad. Tel. št. 229227.

PRODAM stiri grafike Zore Koren. Tel. št. 229227.

OSMICO ima Skupek v Koludrovci.

OSMICO je odprl Tercon Ivan, Mavhinje 42. Vabljeni!

OSMICO je odprla Sonja Rebula v Repnu st. 2.

OSMICO je odprl Mario Milic, Repnič 39.

OSMICO je v Salezu odprl Janko Skrk - Lorkovi.

OSMICO sta odprla Magda in Slavko Skerl, Zgonik 15/a. Vabljeni!

PRISPEVKI

V spomin na Ivanko Ukmar vd. Lipovec darujeta sestrični Marija in Vera Ukmar 50.000 lir za vzdrževanje proeskega spomenika padlim v NOB.

V spomin na Borisovo mamo Judito Fabjan daruje Majda Cibic 50.000 lir za Skupnost Družina Opcine.

V spomin na Bernarda Sosica darujeta Justa in Anica Daneu 50.000 lir za zupnijski dom Andreja Zinka na Opcinah.

Ob obletnici smrti Nar-da Malalana - Fredotovega daruje zena 50.000 lir za Sklad Mitja Cuk.

V spomin na Zofijo Grilanc in Milko Simoneta daruje Zora Kocman 50.000 lir za Skupnost Družina Opcine.

Namesto cvetja na grob Marije Lazar vd. Hrovatic darujeta Salvo in Nevenka (Col 53) 30.000 lir za Skupnost Družina Opcine.

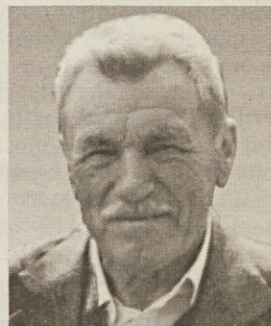
Namesto cvetja na grob Marije Lazar Hrovatic daruje družina Skabar (Repn 30) 20.000 lir za Skupnost Družina Opcine.

Namesto cvetja na grob Zofije Gerlanc daruje Milena Caharija 25.000 lir za Skupnost Družina Opcine.



Nepricakovano nas je zapustil naš dragi mož, oce in nono

Piero
Rauber



Pogreb bo v četrtek, 30. julija, ob 12.20 iz mrtvašnice v Ul. Costalunga v opensko cerkev.

Zalostno vest sporočajo zena Dragica, hčeri Darinka in Petrica, sin Pavel z družinami ter ostali sorodniki

Zadnji pozdrav nono-tu Pierotu

Borut, Martina, Marco, Veronica in Riccardo

Opcine, Milje, Cedad,
28. julija 1998

Ob izgubi Pierota Rauberja izrekajo iskreno sozalne svojcem

družini Bogatec in
Alessio

Ob izgubi sestre Milke izrekajo iskreno sozalne svojemu pevodnji Janku Simoneti člani SLPZ Doberdob.

OBVESTILO BRALCEM IN NAROČNIKOM

Obveščamo Vas, da sprejemamo

OSMRNICE, UOKVIRJENE OGLASE,
MALE OGLASE, ČESTITKE
in na splošno vsa obvestila

na uredništvu Primorskega dnevnika,
v Ul. Montecchi 6 ali po telefonu na št. 040-7786333

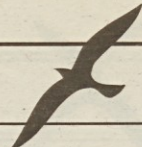
Z URNIKOM:

od ponedeljka do petka od 10. do 15. ure,
ob sobotah od 10. do 13. ure

NAROCNIKOM
PRIMORSKEGA DNEVNIKA

ki želijo prejemati časopis v kraj letovanja, priporočamo, da nas obvestijo vsaj stiri dni pred odhodom na počitnice na telefonsko številko

040 7786300 - vsak dan od 14. do 20. ure



ČEDAD / MITTELFEST

Uspešen prikaz pesniških mojstrov

Pobudnik pesniških večerov je Cesare Tomasetig - Posrečen ključ prikazovanja

Poskus, da se v pogram čedajskega Mittelfesta vnese poezija iz držav srednje Evrope, se je po treh letih izkazal kot uspešen. Načrt sicer ni bil brez tveganja, saj naj bi veljalo nekako kot samo po sebi umevno, da so za publiko privlačnejši drugi izrazi umetniškega ustvarjanja.

Pred tremi leti je bil izveden prvi uspešen poskus s Kosovelom, s tem pa je Cesare Tomasetig (na sliki), načrtovalec »projekta poezija« in eden dejanskih »očetov« Mittelfesta dobil potrditev, da gre po tej poti vztrajati. Tomasetig je ubral dve poti: po eni strani je skušal predstaviti reprezentativna imena pesniških ustvarjalcev in razkrivati skozi njihovo poezijo značilnosti prostora, v katerem živijo. Po drugi strani pa je postavil problem, kako iz poezije narediti nekakšen spektakel, za kar morda v Italiji ni velike izkušnje in tradicije. Bolj je prisotna v srednjeevropskih in vzhodnih državah.

Znameniti poljski gledališki igralec Jerzy Stuh, ki je bil med protagonistmi na letošnjem Mittelfestu, je na zanimiv način opisal svoj odnos igralca - recitatorja do poezije, kjer je vedno v strahu, da se ne bi s premocnim izrazanjem vrnil med pesnika in poslušalca ter morebiti porušil intimnost pesniškega sporočila. Stuh je torej prepričan, da se mora igralec pri recitiranju poezije nekoliko »umakniti« v ozadje, poskušati mora biti neke vrste pesnikov glasnik.

Morda je ključ uspeha pesniških večerov na Mittelfestu prev v tem, da so se nasi ljudje, ki so znali uspešno združiti te elemente. Skrbnemu izboru avtorjev in tekstov, ki ga je opravil Cesare Tomasetig, se je pridružilo delo režiserja Piermaria Vescova, ki je s posrečenimi prijemi poskrbel za nevpadljivo in elegantno odrsko postavitev pesniških večerov. Z nekaj preprostimi scenskimi elementi in primerno zvočno kuliso je bilo ustvarjeno primerno vzdušje, da je zagotovilo tudi tisto dokaj visoko mero zbranosti, ki je potrebna za poskušanje poezije.

Glede prikaza vraščenosti pesnikov v njihov življenjski prostor lahko kot



primer navedemo sobotni recital pesmi koroskega »obmejnega« ali »tromejnega« pesnika Gustava Janusa, kjer so trije odlični recitatorji, Eva Mauri, Luca della Bianca in Andrea Zuccolo, prepletali slovenscino, italijanscino, nemščino in furlanscino, jezike, v katere so prevedena Januseva dela. Spetka je bil poslušalec morda malce zmeden a v teku večera je prelivanje med stiri jeziki postalo naravno in tudi scensko učinkovito.

Vsekakor o nikakršnih učinkovitih postavitvah ne bi mogli govoriti, če ne bi bilo prevodov. Brez teh bi pred tremi leti bolj malokdo poblize zvedel za Kosovela, letos pa za poljsko pesnico, Nobelovo nagrajenko, Szymborską, katere dela je prevedel profesor Marchesani. Tudi zaradi tega, ker je eminentni Marchesani upravičeno potožil, kako velika škoda je, da v Italiji ni tradicije literarnega prevajanja, lahko ponovno izrazimo zadoščenje ob izidu italijanskega prevoda antologije novih slovenskih pesnikov. To je bila, kot je ocenil sam Cesare Tomasetig, tudi spodbudna novost na letošnjem Mittelfestu. (D. U.)

GORICA / FILMSKA NAGRADA AMIDEI

Letošnji nagrajenci o filmski produkciji

Režiser Armando Manni pozdravil tudi v slovenščini

V okviru 17. filmskega sporeda Sergio Amidei so v soboto, 25. julija, prvič podelili dve priznanji za dva filmska prvenca letošnje sezone. Nagrada za italijanski film »Elvis e Merilijn« je bila podeljena režiserju Armandu Manniju, medtem ko je direktor montaže Nick Moore prejel priznanje za anglesko uspešnico »Full Monty« režiserja Petra Cattanea. Priznanji jima je izročil predsednik združenja Amidei odv. Battello. Prijetno nas je pri tem presenetil Armando Manni, ki je zvest svojemu prepričanju o potrebnosti preseganja meja med državami in ljudmi, ki ga je izrazil v svojem lepem filmu, pozdravil občinstvom tudi s slovenskim: »Dober večer!«.

Nagrajenca sta predstavila novinarjem svoji filmski deli že v popoldanskih urah (f. Bumbaca). Na tiskovni konferenci je Armando Manni podčrtal kritično stanje italijanske kinematografije in njenih ustvarjalcev. Poudaril je predvsem problem italijanske filmske distribucije, ki jo podpira država in se na tak način izogiba tržnim tveganjem, medtem ko so v tujini distribucijske mreže filmov večinoma zasebne. Dobicek italijanskega filma torej ni odvisen od prisotnosti gledalcev v kinodvoranah, zaradi tega filme lahko predvajajo tudi izven osrednje filmske sezone, to je v obdobju med oktobrom in marcem. To je problem, s katerim se je sam Manni soočal s svojim prvencom. »Elvis e Merilijn« je delo, ki ga je film-



ska kritika zelo pozitivno ocenila, a je film moral dalj časa čakati na predvajanje po kinodvoranah.

Glede lastnega filma pa tako pravi: »Film predstavlja potovanje Ileana in Nikolaja, dvojnika Marilyn Monroe in Elvise Presleya, ki se iz Bukareste preko Bolgarije in bivše Jugoslavije odpravita v Italijo. Uporaba petih jezikov v filmu (italijanski, bolgarski, romunski, srbo-hrvaški in francoski) izvira iz prepričanja, da ne verjamem v meje. Vzhodni svet mi je služil kot metafora za prikaz dvoumne človekove osebnosti.«

Glede igralcev pa Manni tako pripoveduje: »Izbira igralcev je bila težavna, kajti nahajali smo se v tujini in področja nismo poznali. Zaradi tega smo se poslužili lokalnih medijev (casopisov, televizije in radia).« O lastni bodočnosti pa takole: »Rad bi nadaljeval s snemanjem filmov, vendar

če bom tudi za naslednji film moral zaradi produkcijskih težav izgubiti stiri leta, si bom raje odprl picerijo v središču Rima.«

Direktor montaže Nick Moore je spregovoril o filmu »Full Monty« in njegovem izrednem uspehu. Srž sporočila filma pa je po njegovem ta, da »prikazuje krizo moškega, vendar je slednja vezana na brezposelnost in na družinske in denarne težave, ki jih ta doprinese.«

V nedeljo pa smo pod goriskim grajskim sotorom srečali Francesca Brunija, scenarista filma »La parola amore esiste«. »Ideja za film je nastala iz osebnih ljubezenskih pripovedovanj igralke Valerie Bruni Tedeschi, ki v filmu tudi nastopa. Za moško vlogo smo izbrali Fabrizia Benti-voglia, ker smo menili, da je najprimernejši za vlogo 40-letnega, lepega moža.« Načrti za bodočnost so stevilni: televizijski scenarij

za spomladanski program »Il commissario Montalbano«, skupna izdelava s P. Virzijem novega filma in dodatno sodelovanje z Mimmo Caloprestijem, režiserjem nedeljskega filma na sporedu Pregleda Amidei. Francesco Bruni je v Gorico prišel skupaj z zeno Raffaello Lebbioni, filmsko igralko, ki nastopa v Benignijevi »La vita è bella« (vrteli so ga sinoci), ki je odlično ocenila sodelovanje z Benignijem in veselo pripovedovala o smešnih dogodkih na setu filma. Nekaj o tem je ob sinoncnem predvajanju povedal tudi Sergio Bustric, ki v filmu prav taklo nastopa kot igralec.

Filmski spored se nadaljuje danes ob 21. uri s filmom »Aprile« režiserja Nannija Morettija, ki je tudi avtor scenarija. Pred filmom bodo predvajali kratkometražec »Asino chi legge« Pietra Reggiana.

Denise Hoban

Zlata lutka bo tokrat šla Skupini Walter Broggin

Zlato lutko '98, nagrado, ki jo podeljujejo na Lutkovnem festivalu Nadiskih dolin, bo prejela Skupina Walter Broggin iz Bergama za predstavu Piru demoni e denari. Odločitev žirije so uradno sporočili na uradni svečanosti na zupanstvu v Spetru, s spetskim županom Marinigom in direktorjem festivala Robertom Piaggiom pa so se srečanja udeležili še glavni organizatorji Mittelfesta, v okvir katerega sodi tudi niz lutkovnih predstav Marionette&lutke v Nadiskih dolinah. Lutkovnim predstavam, ki so se zvrstile od 18. do 25. julija, je sledilo nad šest tisoč gledalcev, vse predstave letošnjega Mittelfesta pa si je ogledalo skoraj 21 tisoč oseb, kar je po oceni organizatorjev velik uspeh.

Fotografska namišljena plovba po Sredozemlju

Jutri zvečer bodo v tržaškem muzeju Revoltella predvajali fotografske posnetke, ki jih je Pierpaolo Venier sestavil v nekakšno filmsko predstavo. Pri pripravi posnetkov je sodeloval miljski fotograf Fabio Balbi, projekt je sodil v okvir pariske razstave Trouver Trieste leta '85. Gre za ponazoritev namišljenega potovanja z ladjo po Sredozemlju, ladja po pluje po raznih vodnih poteh, ki jih je v teku časa usposobil človek. Prvi del potovanja je morski, nato pa ladja zapluje tudi v rečne vode. Jutrišnje predvajanje, ki se bo začelo ob 21. uri, je prvo tržaško, prireditelj pa sodi v okvir Poletja v muzeju Revoltella.

LIGNANO / KONCERT PREOSTALIH DOORSOV

Tudi pol skupine navdušilo

Pretežno mlado občinstvo prevzele stare uspešnice

Legende so pač legende in ko pravega mita ni več, ljudje (in show business in mediji) pogosto kujejo v zvezde, kar je ostalo. Tako je tudi s skupino The Doors, ostanke katere smo lahko poslušali v Lignanu (f. AW).

Kot smo že napovedali, sta na tem koncertu nastopila samo dva od starih Doorsov, saj poleg pred 27-letni umrlega Morissona ni bilo niti Raya Manzareka, prave glasbene duše te skupine. Robbie Krieger in John Densmore pa sta vseeno znala ustvariti pravo vzdušje. Na koncertu, ki se je začel z uro zamude in za katerega se je v Areni Alpe Adria v Lignanu zbralo nekaj več kot dvatisoč pretežno mladih obiskovalcev, smo v skoraj dveh urah lahko poslušali dober prerez opusa ene izmed najboljših skupin vseh časov. Cutilo se je seveda pomanjkanje pravega liderja in tudi moč predstave ni bila taka kot pred tridesetimi leti, a predstava je vsekakor zaslužila ogled. Robbieju Kriegerju, ki se je



izkazal kot dober kitarist in bobnarju Johnu Densmuru so se za to turnejo priključili klaviaturist Dale Alexander Franklin (ki je igral s Princem), Robbiejev sin Waylon na kitari in basist in pevec Berry Oakley jr. (sin basista skupine Allman Brothers).

Nekaj čez deseto zvečer je Krieger začel z verzji »oh, pokazi mi pot do naslednjega whiskey-bara«, prvim stavkom skladbe Alabama song in pod

odrom so kar ponoreli. V sosledju smo lahko slisali ducat njihovih najbolj znanih uspešnic, vse dodobra podaljšane za pravi rock nastop v živo in vmesno pavzo s skladbo Milesa Davisa Roadhouse blues, Riders of the storm, Break on through in drugi hiti so vzgali občinstvo, ki je ob ponovnem prihodu na oder »razpolovljenih« Doorsov dodobra ponorelo ob poslušanju zaključnega hita Light my fire.

ROCK / JEFF BECK S SKUPINO

Dobra glasba na ne povsem uspelem tržaškem koncertu

Jeff Beck s skupino na koncertu, ki ga je imel na tržaškem stadionu Grezar pretekli torek, ni občinstvu dal najmanjšega predaha. Stiriinpetdesletni angleški zvezdnik je po devetih letih spet prišel v Italijo, ceprav sodeč po koncertu - je slednji izvenel prej vezbanje kot pravi nastop (mogoče je to razlog, da Beck v Italiji ni pustil nobene televizijske mreže na snemanje koncertov). Sami člani skupine - presenetljiv bobnar Steve Alexander, čarobni basist Randy Hope Taylor in sijajna kitaristka Jennifer Batten - so nam v kratkem intervjuju obrazložili, da so na skupni poti le dobre tri tedne in da se se morajo komaj dobro ujeti. A takim mojstrom zadostuje že pogled »dirigenta« Becka, da vse steče v najboljšem redu. Čez čas pa bodo morda obogatili in razširili solistične točke.

Pred koncertom Jeffa Becka je nastopila tržaška metal skupina Mad-

sword, ki je ponudila občinstvu pol ure glasbenega programa, ki se je zal zelo razlikoval od Beckovega rocka. Vprašali pa smo se, zakaj organizatorji ne sežejo raje po predskupinah, ki izvajajo slične glasbene zvrsti glavnemu nastopajočemu bandu. Po nastopu skupine Madness pa se je začelo neskončno cakanje (več kot uro dolgo) na koncert Jeffa Becka. Malostevilna publika je postala kar nestrpna in po zvijgih in vzklikih se je končno na odru prikazal band in sam kitarist kitaristov - Jeff Beck. Za začetek koncerta je izbral vrazji ritem popevke »News tech« in vse je nato sledilo v eni sapi do samega konca koncerta. Le v prvem dodatku se je za hip sprostil v meditativno kontemplacijo z »Where were you« v duetu z Jennifer Batten, nato pa je koncert zaključil z zacetenim tempom.

Edina pripomba: preglasen zvok za tako maloštevilno občinstvo. (Pan)

KOSOVO / OB NEMOČI ZAHODNE DIPLOMACIJE

Srbske sile »očistile« cesti za Prizren in Peć

Protestna nota Tirane - Nov val kosovskih beguncev

BEOGRAD, TIRANA - Srbske varnostne sile so včeraj nadaljevale svojo ofenzivo proti Osvobodilni vojski Kosova (UCK) in po trditvah srbskega informativnega centra v Pristini so »očistile«
glavni cesti, ki Pristino povezuje s Prizrenom in Pećjo. Albanski viri pa trdijo, da so v teku se vedno spopadi. Tega seveda ne more nihče preveriti, saj so srbske oblasti prepovedale vsem dostop na območja, kjer so v teku spopadi. Kot kaže, je srbskim silam uspelo izvesti frontalni spopad, kjer so lahko s svojo vojsko premočjo prisilili borce UCK, da so se umaknili v gozdove in hribe.

Srbska ofenziva je sprožila nov val beguncev, tako da je samo z območja Lipjanov zbežalo skoraj 20.000 kosovskih Albancev. Po podatkih Visokega komisariata OZN za begunce (Unhcr) je od februarja svoje domove na Kosovu zapustilo več kot 150 tisoč ljudi. Stevilke pa se bodo v prihodnjih urah zvišale, ker srbske sile sistematično »čistijo«
vse albanske vasi ob obeh prometnicah.

Beograjska televizija je posredovala posnetke policijskih minercev, ki so s cest odstranjevali barikade in onesposobljali protitankovske mine, v ozadju pa se je vila reka traktorjev in voz na volovsko vprego s svojim tovorom bede in strahu.

Demokratska zveza Kosova (LDK) Ibrahima Rugove je v včerajšnjem sporočilu navedla, da je vsaka obnove morebitnih pogajanj v takih pogojih nemogoča in nesprejemljiva. Istega mnenja je tudi vodstvo UCK, ki pa že napoveduje protiofenzivo. Pod vprašajem je sedaj vas Malisevo, v katero se je zateklo na tisoče albanskih beguncev iz Orahovca. Vas je v rokah Osvobodilne vojske Kosova, tako da lahko v kratkem pričakujemo, da bodo srbske sile napadle tudi to vas.

Z včerajšnjimi uspehi srbske sile nadzorujejo glavni prometnici proti albanski meji, od koder dobiva UCK po trditvah mednarodnih opazovalcev orožje in nove okrepitve.

V Tirani seveda obtožujejo beo-

grajski režim, da namenoma stopnjuje napade in povzroca obmejne incidente, tako da bi v spopad vpleta tudi Albanijo. Zahodni diplomatski viri pa dajejo razumeti, da so bile srbske sile »pooblašcene«, da vzpostavijo nadzor nad mednarodno priznано mejo med Kosovom in Albanijo. Albanija je v včerajšnji protestni noti pozvala Jugoslavijo, naj zaustavi vse provokacije proti ozemeljski celovitosti Albanije. Tirana je o eksplozivnem stanju seznanila vse mednarodne institucije in članice kontaktne skupine.

V takem položaju bo danes v Beograd, jutri pa v Pristino, odpotovala evropska trojka, ki si zeli na licu mesta proučiti položaj in se pogovarjati z vsemi vpletenimi, razen s predstavniki Osvobodilne vojske Kosova. Svetovna diplomacija se vedno računa skoraj izključno na Ibrahima Rugovo, ko je na Kosovu že vsem jasno, da je »balkanski Gandhi«
izgubil politično nadzorstvo nad kosovskimi Albanci.

GRČIJA / ZAŽGALI AVTOMOBILE ITALIJANSKE PROIZVODNJE

Protiitalijanski atentati



ATENE - Neznanci so prejšnjo noč v raznih krajih Aten zazgali deset avtomobilov italijanske proizvodnje (na sliki AP), med katerimi tudi dva avtomobila funkcionarjev italijanskega veleposlanstva. Odgovornost za zažigalne atentate je prevzela do sedaj neznana skupina »Požigalcev za družbeno odobravanje«, za katero pa se po mnenju preiskovalcev skrivajo anarhistične skupine. Avtomobili italijanskih funkcionarjev so bili parkirani v Galatsiju, severozahodnem predmestju Aten, tri Fiatove avtomobile so zazgali pred avtodsalonom Veteran v drevoledu Aleksandras, ostale pa v drevoledu (fiat in alfa romeo) Karea. Policija ni potrdila vesti, da so na zidu pri nekem zažganem avtomobilu napisali imeni Edoarda Massarija in Marie Rose Soledad, dveh italijanskih anarhistov, ki sta napravila samomor.

IMIGRACIJA / V PODTAKNJENEM POŽARU

Umrlo 5 tunizijskih slepih potnikov

Zunanji minister Dini bo v Maroku danes podpisal dogovor o vračanju pribežnikov

GENOVA, AGRIGENTO, LECCE, RABAT - Pet severnoafriških pribežnikov je umrlo v požaru, ki so ga sami podtaknili v kabini, kamor so jih kot slepe potnike zaprli ob prihodu ro-ro ladje Lindarosa, družbe Levantina transporti iz Barija, v genovsko pristanišče. Trije slepi potniki so preživeli tragedijo. Osmerico slepih potnikov so odkrili takoj po začetku izkrcevanja vozil in jih zaprli v kabini za posadko, da bi jih kasneje izročili policiji. Po prvih ugotovitvah so bili slepi potniki Tunizijci.

Medtem je policija včeraj aretirala 37 pribežnikov v okviru preiskave o predsinočnem incidentu v zbirnem centru v Agrigentu, ko je kakih 300 severnoafriških pribežnikov poskušalo množično zbežati iz centra. Ko se jim je policija postavila po robu in jim je bilo jasno, da jim beg ne bo uspel, so razdeljali center in metali v policiste, vse kar jim je prislo pod roko. Pri tem je bilo lažje ranjenih kakih deset policistov, ki so v odgovor začeli streljati v zrak. Dva pribežnika sta bila tako lažje ranjena od odbitih krogel, tretji pa si je zlomil nogo, ko je padel s strehe, na katero se je z drugimi povzpel. Vsem so nudili prvo pomoč v bolnišnici San Giovanni di Dio in bodo okrevali že v nekaj dneh.

Predsinočni dogodek je le nov dokaz, da postaja položaj s pribežniki skrajno eksploziven. Včerajšnje vesti niso bile spodbujajoče. Ze res, da je v Agrigentu in v drugih zbirnih centrih »vse pod nadzorstvom«, a na Lampedusi se je v zadnjih urah izkrcalo 158 pribežnikov. Med njimi je tudi 89 ljudi, ki so jih na nekem plovilu v mednarodnih ozemeljskih vodah zaustavili enoti obalne straže in vojne mornarice. Italijanske oblasti so zaman poskušale, da bi tunizijska obalna straža prišla po pribežnike. Ker se to ni zgodilo, so morali po predpisih mednarodnega pomorskega prava plovilo pospremiti do Lampeduse. Da bi bila mera polna je kakih šest milj pred Lampeduso neko plovilo, ki ima na krovu se 85 pribežnikov.

Karabinjerji in finančni strazniki

pa so prejšnjo noč v Apuliji prestregli 160 pribežnikov. Pri Brindisiju so aretirali nekega voznika, ki je imel v svojem avtu stiri begunce s Kosova. Na obali pri Torre Rinaldi (Lecce) so na obali našli torbe z 80 kilogrami marijuane, ki jih je nekdo odvrnil po izkrcanju. Pri Brindisiju so prestregli sedem beguncev s Kosova, tri črnogorske državljane in sedem Albancev. Kar 77 kosovskih beguncev, med katerimi so bile cele družine, so karabinjerji zaustavili pri Lecceju. Z njimi je bilo tudi osem iraških in deset najst turskih Kurdov ter osem Albancev. Pri Monopoliju so prestregli stiri premočene Albance, drugih 16 pa pri Moli (Bari).

Obmejna policija je v pristanišču v Brindisiju zavrnila deset Albancev, šest Irčanov in sedem Makedoncev, ki so s s trajektom prispeli iz Albanije. Podobno usodo je doživelo šest Jugoslovancev, ki so jih spet poslali na trajekt, ki je iz črnogorskega Bara priplul v Bari. Nobeden od zavrženih ni imel pogojev, da bi lahko ostal v Italiji.

Ob vsem tem ni nič čudnega, da Italija veliko pričakuje od sedanega obiska zunanjega ministra Lamberta Dinija v Maroku. Rabat ni namreč do sedaj pokazal nobenega sodelovanja, tako da bi italijanskim oblastem omogočil izgon maroških ilegalnih pribežnikov. Kot kaže so sedaj izgle di po Dinijevih besedah nekoliko boljši, tako da bodo maroške oblasti danes sprejele sporazum o »vračanju pribežnikov«. Vecje težave so kot kaže s tunizijskimi oblastmi, saj te postavljajo pogoje ob italijanskih zahtevah, naj že v svojih pristaniščih zaustavijo plovila s pribežniki. Tunizijci bi kot kaže hoteli, da jim Italija pomaga posodobiti svojo obalno stražo in da jim celo prisrbi sodobnejše radarje.

Kot je včeraj v Genovi povedal poveljnik italijanske obalne straže, admiral Renato Ferraro, bi tudi italijanske enote potrebovale posodobitev in povečanje dosedanjega organika 10 tisoč moz na 30 tisoč moz. Le tako bi lahko Italija uspešneje nadzorovala svojo obalo.

AVSTRIJA / KO SO BILI ŽE VSI PREPRIČANI, DA NI NIHČE PREŽIVEL NESREČO

Po 9 dneh rešili zasutega rudarja

Njegovo zdravstveno stanje je dobro, saj je le psihično prizadet - Po tem čudežu bodo sedaj s še večjo vneto iskali preostalih deset rudarjev, ki jih je zasulo, ko so poskušali pomagati v nedeljo rešenemu Hainzlu

DUNAJ - Rudarju Georgu Hainzlu (na sliki AP), ki so ga po devetih dnevih in pol rešili iz rudnika v Lassingu (220 kilometrov jugozahodno od Dunaja), gre po včerajšnjih besedah njegovega zdravnika v bolnišnici v Gradcu odlično. Hainzl je psihično zelo prizadet in nikakor ne zeli ostati sam v svoji bolniški sobi. V Lassingu je medtem na čelu vladne delegacije že prispel avstrijski kancler Viktor Klima, ki je čudežno rešitev ocenil kot »zmago upanja«
24-letni rudar je bil brez hrane v jasku rudnika 60 metrov globoko zasut skoraj 250 ur, dokler ga ni predsinoči nasla reševalna ekipa iz Kassla. Iskanje ostalih desetih ponesrečencev, ki jih je zasulo 17. julija, ko so skušali rešiti Hainzla, se je predsinoči nadaljevalo s povečano močjo.

Da je Hainzl še živ, je ugotovil mikrofoni, ki so ga spustili v rudnik, saj je zabeležil ritmično trkanje. Pred tem so reševalci že v soboto spustili v rudnik sondo s telekamero, posnetki pa niso bili ohrabrujoči, saj so v



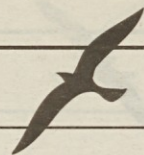
jaskih posneli le razdejanje in ogromno blata. Hainzla je na površje potegnil rudar, ki se je do njega spustil po stranskem jasku. Rudarjevo stanje je kot rečeno ohrabrujoče, saj mu kot kaže ni manjkalo vode, ki je pronicala skozi kamenje, zatekel pa se je v poseben razširjen rov, kjer rudarji

običajno malicajo. Preden je Hainzl pripel na površje mu je reševalec z ruto prikrl oči, tako da mu ne bi svetloba po skoraj desetih dneh teme prizadela oči. Reševalci so ga iz previdnosti takoj spravili v dekompresijsko komoro, a zdravnikom je bilo takoj jasno, da je njegovo zdravstveno stanje zadovoljujoče, tako da so ga v bolnišnico v Gradec z navadnim rešilcem in ne s helikopterjem.

Hainzl je nedvomno med rudarji tisti, ki je najdlje ostal zasut pod zemljo. Kronike pa navajajo, da so ljudje preživeli še dalj časa, ko so jih zasuli potresi in rušenja stavb. Tako naj bi ob potresu v Lizboni leta 1755 resili deset oseb, ki so ostale zasute 40 dni. Neverjeten je tudi premer nekega dečka, ki si je po mesinskem potresu 28. decembra 1908 sam utrl pot na prostost 15. januarja 1909, kar 18 dni po potresu. Pri rušenju neke veleblagovnice v Seulu leta 1995 pa so rešili neko dekle, ki je ostalo kar 19 dni pod ruševinami. Stiri dni prej so rešili neko drugo dekle.



Rešenega Hainzla so iz previdnosti spravili v dekompresijsko komoro (Telefoto AP)



POKRAJINA / OB PREKINITVI ŽELEZNIŠKE PROGE TRŽIČ-TRST

Dogovor za nadomestne avtobusne vožnje v Trst

S posredovanjem Brandolina dosegli načelni sporazum
Vožnje avtobusov ne samo iz Tržiča, pač pa tudi iz Gorice

Poseg predsednika Pokrajine Giorgia Brandolina, ki je včeraj po hitrem postopku sklical na sestanek predstavnike državnih železnic in krajevnih avtobusnih podjetij, bo najbrž odločilno prispeval k razrešitvi nevarnega zapleta v zvezi z nadomestnimi avtobusnimi vožnjami na relaciji Tržič-Trst. Kot znano bodo od 1. avgusta do 6. septembra na tem odseku prekinili ves železniški promet, ker je to potrebno za izvajanje posodobitvenih del v predorih. Železnice so predvidele približno 100 nadomestnih avtobusnih voženj dnevno, toda ob koncu prejšnjega tedna se je vsa stvar zapletla. Družba Sogin, ki ima v zakupu organiziranje nadomestnih voženj, je



menda ponudila pre nizko ceno. Ponujeni pogoji so bili za vsa lokalna avtobusna podjetja (APT, La Gradese, Saita in SAF) nevdružni, zato so njihovi predstavniki drug za drugim odklonili ponudbo.

Da bi preprečil nevarnost popolnega mrka v javnih prevozech med Go-

rico, Tržičem in Trstom, je Brandolin včeraj sklical na srečanje predstavnike železnic in vseh navedenih podjetij. Dosegli so načelni dogovor, ki ga bodo predvidoma formalizirali danes, ko bo prišel iz Rima funkcionar družbe Sogin. Slednja je pristala na nekoliko zvišanje

cene, avtobusna podjetja pa si bodo porazdelila breme dodatnih voženj. Pri tem bodo del prometa prevzela tudi izvenredna podjetja, pomembno pa je to, da bodo koordinacijo imeli krajevni prevozniki, ki najbolj poznajo razmere in potrebe. Vožnje bodo ne samo na relaciji Tržič-Trst ampak tudi neposredno med Trstom in Gorico, Vidmom in Redipuglio. Tako naj bi delno razbremenili okolično trzišče železniške postaje, kjer bi kretanje več kot stotih avtobusov dnevno povzročalo probleme, potnikom iz Gorice in Vidma pa bodo omogočili hitrejšo neposredno zvezo s Trstom brez prestopanja z vlaka na avtobus ali obratno.

NOVICE

Ženska v Krminu izgubila prst zaradi sobotnega neurja

Silovito neurje je v soboto zvečer povzročilo precej skode na Goriskem predvsem zaradi močnih sunkov vetra. Prav veter je bil kriv nenavadne nezgode, ki se je pripetila upokojenki Alice Roiatti v Krminu. Ko je v stanovanju v Drev. Venezia Giulia skusala zapreti okna, ji je polkno zaradi sunka vetra stisnilo in zmečkalo prst. Prepeljali so jo v bolnišnico, kjer pa so jih zdravniki morali prst odrezati. Gasilci so ves večer in se v nedeljo imeli delo z odstranjevanjem izrlih dreves, nalomljenega vejevja, pločevinskih kritin in razmajanih napisov pred lokali. Najhuje je bilo v Gorici, v Locniku (zlasti na cesti proti Kalvariji), na Krminskem, nekaj posegov pa so opravili tudi na Trziškem in v Gradežu.

Umrla novinarka Laura Alessi

V Ravasclettu v Karniji, kjer je bila na počitnicah z možem Italom Mazzerom, je v soboto zvečer nepričakovano umrla goriska novinarka Laura Alessi. Več kot trideset let je bila kot novinarka zaposlena pri beneskem dnevniku Il Gazzettino in največ tega časa prebila v goriskem uredništvu tega časopisa. Pred leti je namreč Gazzettino objavljala tudi gorisko kroniko. V tem svojstvu je sodelovala tudi z slovenskimi novinarji Primorskega dnevnika, bodisi kar se tice tukajšnje goriske kronike, kot tudi pri poročanju o takrat zelo odprtih odnosih čez italijansko-jugoslovansko mejo na Goriskem.

S helikopterjem proti priseljencem

Uporaba helikopterja je policije včeraj omogočila, da je prišla tri Romune, stare med 21 in 24 let, ki so prišli skrivaj čez mejo in so se skrivali v gozdicu blizu Ronk. Izvidnica na helikopterju jih je opazila in kmalu zatem so jih agenti prijeli ter sprožili postopek za izgon.

Bager običal pod podvozom

Okvara obcinskega stroja za izkopavanje je včeraj med 9. in 11. uro pozročila prometno zapore v Mošu. Dobri dve toni težak bager je namreč običal pod železniškim podvozom, ki povezuje center vasi z državno cesto proti Vidmu. Iz nerodnega položaja so ga odstranili gasilci, ii so posegli z žerjavom.

Nesreči v Ronkah in Gorici

V Ronkah, na nadvozu na drž. cesti 14, se je v nedeljo težko ponesrečil 31-letni M.O. iz Tržiča. Sam je padel med vožnjo z motonim kolesom in pri tem udaril z glavo ob asfalt. S helikopterjem so ga prepeljali v bolnišnico na Katinari, kjer so ga sprejeli s pridržano prognozo.

Na Majnicah se je v nedeljo zvečer ranila Simona Vecchiet iz Gorice S citroenom je malo po 20. uri trčila v parkiran avto. Zdravila se bo 15 dni.

Smrt priletne ženske na domu

Na domu v Ul. Caprin 15 so včeraj našli mrtvo 85-letno Olgo Plesničar. Živela je s sorodniki in je menda umrla med nočjo. Dežurni zdravnik je ugotovil, da gre za smrt iz naravnih razlogov, zato je policija arhivirala primer.

GRADEŽ / V NEDELJO NA PLAŽI

Sile javnega reda v težavah pri preganjanju priseljencev

Sile javnega reda so v nedeljo dopoldne izvedle pravcato racijo med priseljenci iz Senegala, Maroka in drugih afriških držav, ki prodajajo raznovrstno blago na gradeski plaži, pri tem pa vse ni slo prav gladko. Eden od prodajalcev se je izognil priporu in zelo verjetnemu izgonu iz države s tem, da je hlinil slabost. Čim so ga karabinerji prijeli v bližini termalnega poslopja ob plaži, se je začel tresti, kot da bi slo za živčno krizo če ne kaj slabšega. Iz previdnosti so ga pospremili v trziško bolnišnico, kjer pa je "cudežno" ozdravel. Brž ko se mu je ponudila priložnost, je namreč pobegnil iz bolnišnice in zabrisal vsako sled za seboj. Izgubil pa je seveda blago, ki ga je prodajal in ki so mu ga zaplenili.

Karabinerji in mornarji luške kapetanije so zaplenili blago se številnim drugim prodajalcem, osem priseljencev pa so prijavi sodstvu zaradi manjših prekrškov v zvezi s prodajo. Eden od priseljencev se je skušal izmuzniti preiskovalcem s skokom v morje, vendar ga je mornar opazil, se podal za njim in ga kmalu dohitel.

KRMIN / POGREB BO NAJBRŽ JUTRI

Žalovanje za Pepijem Kebrom

Bil je uspešen vinogradnik in zavzet za slovensko prisotnost

Vest, da je na Ceglem v 73. letu starosti v soboto umrl Jožef - Pepi Keber; je globoko prizadela vso slovensko skupnost na Krminskem, močno pa je odjeknila po vsej Goriski, zlasti v vinogradniških krogih, kjer je pokojni zelo poznan in spoštovan.

Pepi Keber je izhajal iz zavedne slovenske družine, ki se je takorekoč od vedno ukvarjala s kmetijstvom. Prav on je z bratom Stankom in zeno Metodo imel velike zasluge za razvoj družinskega podjetja v eno najbolj znanih in dalec naokrog cenjenih vinogradniških podjetij. Pepi je bil med nosilci modernizacije vinogradništva



na krminskem in nasploh v Brdih, saj se ga spominjajo kot enega pobudnikov in najbolj zavzetih zagovornikov ustanovitve zaščitnega konzorcija »Doc Collio« leta 1964, v katerem je bil se vedno aktiven. Vajeti družinskega podjetja je nato prevzela mlajša generacija, sinova Danilo in zlasti Edi, ki sta uresničila nov kvaliteten skok z novimi sodobnimi prijemi potrebnimi za tržni uspeh. Pokojni Pepi pa je kljub temu se vedno sledil raz-

PEVMA / OB PRAZNIKU ZAVETNICE SV. ANE

Po uspelem koncertu nevihta delno okrnila solidarnostno baklado



Muhasto vreme je sicer okrnilo, ne pa preprečilo tridnevnega praznovanja, ki ga je ob sodelovanju domačih društev priredil rajonski svet za Pevmo, Oslavje in Stmaver. Tradicionalno praznovanje sodi v sklop praznika sv. Ane, zavetnice Pevme. Petkov program praznika je ponudil večer namenjen zlasti mladini, saj so na dvorišču pevmske osnovne sole nastopili trije rock ansambli, ki so skoraj v celoti izraz zamejske ustvarjalnosti na področju te glasbene vrsti. Najprej je na prizorišče stopila znana in že uveljavljena skupina »Juke Box«, ki je med tritetrturnim nastopom in z dovršenim izvajanjem navdusila dokaj številne mlade poslušalce. Naj omenimo, da so po nastopu fantje dobesedno poleli v Ljso v Benesko Slovence, kjer so se isti večer nastopili na festivalu Senjam beneske pesmi. Največjega pričakovanja in zanimanja med občinstvom je prav gotovo bila

deležna novoustanovljena skupina, ki jo sestavljajo mladi glasbeni upi iz Stmavra in Pevme. Kot smo uspeli izvedeti, fantje vadijo le dober mesec dni in je zato njihov repertoar še nekoliko skromen. Prav nič skromno pa ni njihovo glasbeno znanje, saj so fantje »vžgali« ter dokazali, da so že sposobni poseči tudi po zahtevnejših rockovskih zvrsteh. Kljub svečani obljudi, da ga bodo v petek zagotovo imeli, pa se fantje se niso uspeli zediniti okrog imena ansambla in so zato nastopili »in incognito«. Tretja na vrsti pa je bila skupina »Floating point« v trio zasedbi, ki v svoj bogat repertoar vključuje zlasti pesmi priljubljene ansambla »Nirvana«. Kot se na podobnih večerih spodobi, so po končanem uradnem delu koncerta mladi rockerji se dolgo v noč igrali razne motive iz zakladnice beat in rock glasbe.

Za soboto je bil napovedan nočni pohod s slikovito baklado, s traso, ki naj bi povezala vse tri sosednje vasi. Zal pa jo je vreme posteno zagodlo, saj se je ob uri napovedanega odhoda razbesnela polurna nevihta. Ko je že izgledalo, da je najhuje slo mimo, je kakih sto pohodnikov krenilo na pot. Uspelo pa jim je prehoditi le polovico predvidene trase, kajti na Oslavju jih je ponovno presenetil dez z močno burjo, tako da so se zatekli v klet enega od oslavskega vinogradnikov. Ko je dez pojenjal, so se nekateri pohodniki pes, drugi z avtomobili, vrnili v Pevmo, kjer je bila v soli družabnost ob svečah (skoraj dve uri namreč ni bilo elektrike). Kot se v takih primerih spodobi, so nekateri potegnili na dan glasbene instrumente, tako da je ob glasbi in petju vesela družba hitro pozabila na težave okrog na pol izvedenega pohoda.

Ob slavnostnem pritrkavanju zvonov, je bila v nedeljo predpoldne v domaci cerkvi svečana masa, kateri je sledila družabnost s poskušnjo dobrot, ki so jih pripravile domala vse domače zene.

VIP

KINO

GORICA
GRAD - 17. PREGLED S.
AMIDEI 21.00 »Aprile«. Rež. in scenarij Nanni Moretti. I. N. Moretti, S. Orlando.
VITTORIA 1 in 3 Zaprt zaradi dopusta.
CORSO Zaprt.

OBVESTILA

URAD ZSKD GORICA bo zaradi dopustov zaprt od 1. do vključno 16. avgusta.
SKLAD M. CUK organizira poletno središče v Sovodnjah od 17. avgusta do 5. septembra, od 8. do 15. ure. Vpis in informacije: tel. 040-212289 v dopoldanskih urah.

IZLETI

DRUŠTVO SLOVENSKEH UPOKOJENCEV opozarja, da je prostih še nekaj mest na avtobusih za celodnevni piknik v soboto, 8. avgusta, pri lovski koci Paljevo nad Plavami. Poskrbljeno bo za jedadaco, pijaco, poskocne vize harmonike in družabne igre. Rok za vpis pri poverjenikih ali na sedežu v sredo zapade nepreklicno 29. julija.

LEKARNE

DEZURNA LEKARNA V GORICI - MARZINI, C. Italia 89, tel. 531443
DEZURNA LEKARNA V TRŽIČU - ALLA SALUTE, Ul. Cosulich 117, tel. 711315

POGREBI

Danes: 7.45, Miranda Silli vd. Melandri iz bolnišnice Janeza od Boga v kapucinsko cerkev in na glavno pokopališče; 9.30, Laura Alessi por. Mazzaro iz splosne bolnišnice v cerkev Srca Jezusovega in na glavno pokopališče; 9.30, Marija Maraz vd. Princic iz bolnišnice Janeza od Boga v Steverjan; 12.15, Florinda Filli vd. Medvesček iz kapele javnega pokopališča v Dolenje.

Ob težki izgubi ljubljene mame Marije izrekamo Marjanu in družini občuteno sozaje obdobje in clani KD Briski gric.

Sezonsko znižanje
mauro lara
ul. Carducci 24
tel. 537561



KOLESARSTVO / 15. ETAPA DIRKE PO FRANCII

Marco Pantani je včeraj poskrbel za velik podvig

Osvojil je etapo in rumeno majico - Ullrich povsem odpovedal

LES DEUX ALPES - Zmagovalec 15. etape kolesarske dirke po Franciji, od Grenobla do Les Deux Alp, je Italijan Marco Pantani, ki je s to zmago oblekel tudi rumeno majico vodilnega v skupnem seštevku. Kolesarji so tokrat prevozili 189 kilometrov.

Italijanski kolesar je včeraj dosegel pravi podvig, ki bo gotovo ostal zapisan v analih ne samo francoske dirke, temveč verjetno tudi v modernem kolesarstvu. Pantani je namreč začel svoj beg skoraj 50 km pred ciljem v takem slogu, kot ga zmore le on. »Gusar«, kot imenujejo Pantanija, je pustil vse za sabo, in predvsem vodilni na skupnem vrstnem redu, Nemec Ullrich je popustil na vsej cesti. V cilj je privozil z 9 minutami zamude in seveda s tem izgubil rumeno majico in je sedaj le četrti na skupni lestvici s skoraj šestimi minutami zamude.

Sicer pa je bila včerajšnja etapa pravi trijumf za Italijane. Poleg Pantanija je odlično vozil tudi Rodolfo Massi, ki je bil na včerajšnji etapi drugi. Na skupni lestvici je sedaj American Bobby Julich drugi, Spanec Escartin pa tretji.

Po včerajšnjem podvigu je sedaj Pantani glavni favorit za zmago tudi na Touru, ceprav do konca francoske dirke manjka še teden dni.

Naj omenimo, da je v nedeljo v sprintu zmagal Avstralec O'Grady pred Portugalcem Rodriguezom.

VRSTNI RED 15. ETAPE: 1. Marco Pantani (Ita) 5:43:45; 2. Rodolfo Massi (Ita) + 1:54; 3. Fernando Escartin (Spa) 1:59; 4. Chri-

stophe Rinero (Fra) 2:57; 5. Bobby Julich (ZDA) 5:43; 6. Michael Boogerd (Niz) 5:48; 7. Marcos Serrano (Spa) 6:04; 8. Jean-Cyril Robin (Fra) 6:34; 9. Manuel Beltran (Spa) 6:40

10. Dariusz Baranowski (Pol) 6:40.

SKUPNI VRSTNI RED: 1. Marco Pantani (Ita) 71:58:37; 2. Bobby Julich (ZDA) + 3:53; 3. Fernando Escartin (Spa) 4:14; 4. Jan Ullrich (Nem) 5:56; 5. Christophe Rinero (Fra) 6:12; 6. Michael Boogerd (Niz) 6:16; 7. Rodolfo Massi (Ita) 7:53; 8. Leblanc (Fra) 8:01; 9. Roland Meier (Svi) 8:57; 10. Daniele Nardello (Ita) 9:14.

Danes bo na sporedu še ena težka etapa (Vizille - Albertville, 204 km).

Na sliki: Nemec Ullrich, v rumeni majici, je moral včeraj priznati premoc Pantanija.



Košarka: jutri v Grčiji začetek svetovnega prvenstva

ATENE - Jutri se bo v Grčiji začelo svetovno košarkarsko prvenstvo, na katerem bo nastopilo 16 ekip, ki so razdeljene v štiri skupine.

Ceprav ZDA ne bodo nastopile z »dream teamom«, pa so, vsaj za italijanske »bookmakerse«, favoriti številka ena za končno zmago. Na drugem mestu je Jugoslavija, na tretjem pa domačin, Grčija. Italijanska vrsta je na četrtem-petem mestu.

»Azzurri« so včeraj odpotovali v Grčijo, kjer bodo jutri ob 19.45 igrali uvodno tekmo svoje skupine proti Senegal. Italijanska vrsta, ki jo trenira Bogdan Tanjević, in v kateri je več igralcev iz naše dežele, je seveda na jutrišnjem srečanju nesporni favorit za zmago.

Tanjević je včeraj izjavil, da so reprezentanti že v dobri formi in da skupina ni ravno najtežja. Tudi Grčija je, z dobrim pressingom, premagljiva. Proti Kanadi in Senegal pa so »azzurri« favoriti za zmago.

JADRANJE / OPTIMIST

Daniel Piculin šesti

Tudi ostali Čupini predstavniki zadovoljili

V soboto in nedeljo je bil v Brenzoneju na Gardskem jezeru Memorial Ponghellini, to je regata za optimiste veljavne na trofejo Alpe - Adria. Sodelovalo je 120 tekmovalcev iz številnih italijanskih klubov in iz Slovenije. Kljub precejšnji vročini je oba dneva zapihal veter z močjo 3 do 8 m/s in izpeljali so skupno tri regate.

Najboljše od nasih je jadral Daniel Piculin, ki je z enim prvim, nato 21. in 12. mestom, zaključil na solidnem končnem šestem mestu. Na skupni lestvici je Maja Sancin zasedla dobro 7., v posameznih plovih pa je bila 2., 9., in 25. Alessio Spadoni je zaključil na 17., stopnički, ki je spodbuden rezultat saj je kot kadet jadral tudi med starejšimi optimisti. Zanj je bil to dober trening za nastop na državnem prvenstvu Primavera - Prvo jadro. Marina Piculin in Tomaz Legisa sta zaradi diskvalifikacij obicala precej nizko na lestvici in zasedla 101. in 109. mesto. Regato je dobil Zeni (Fragli Vela Desenzano). Kot v prejšnjih sezonah, tako tudi letos so se predstavniki Cupe zelo dobro odrezali na posameznih regatah (A. Moccia, Izola, Brenzone) za Trofejo Alpe - Adria. Najboljši v skupnem seštevku točk so: med fanti 1. Cherin (SNPJ), 2. Baruzzi (Toscolano Maderno), 3. Danijel Piculin (Cupa), med dekleti 1. Komatar (Milje), 2. Alzetta (SNPJ), Maja Sancin (Cupa). (Barbara in Nika)

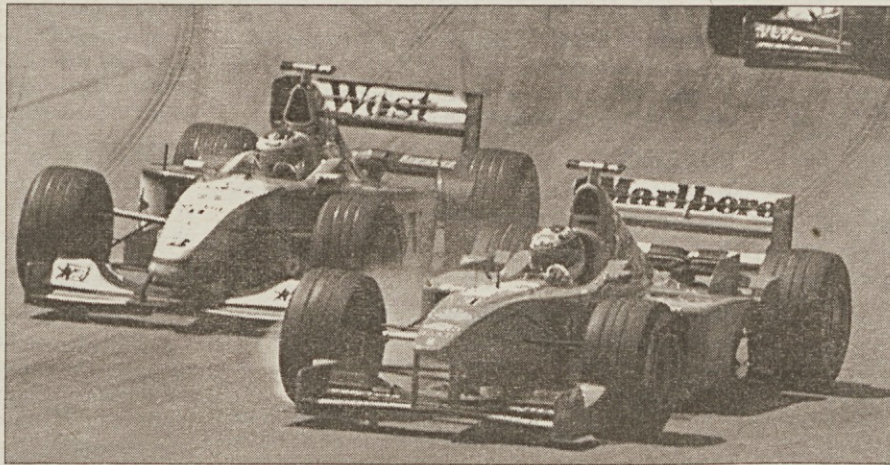
AVTOMOBILIZEM / VELIKA NAGRADA AVSTRIJE

McLarnova protiofenziva je uspela

Prvi Häkkinen, drugi Coulthard - Michael Schumacher po napakah vendarle tretji

ZELVWEG - McLarnu je protiofenziva uspela. V nedeljo v avstrijskem Zeltwegu sta »srebrni puscici« prekinili časno premoc Ferrarija in tako z dvojno zmago, ki je bila četrta v tej sezoni, napovedala, da je McLaren še vedno »živ« in tudi glavni favorit za prvo mesto tako med piloti kot tovarniškimi hišami.

Nedeljska dirka za Veliko nagrado Avstrije je bila dokaj razburljiva. Prvic pa je Ferrarijev pilot Michael Schumacher napravil več napak, tako da je v prevetli vni, da prehititi vodilnega Miko Häkkinena, zavozil s cestisca in pri tem poskodval svoj bolid. Medtem ko je finski pilot nato mirno in brez večjih napak obdržal vodstvo do konca dirke, je moral Schumacher nadoknaditi zamujeno z velikim znanjem in tudi s kanckom sreče. Na koncu je osvojil tretje mesto, tako da na skupnem vrst-



nem redu sedaj zaostaja »le« za osem točk od finskega pilota. Za lep podvig je v nedeljo poskrbel tudi škotski pilot Coulthard, ki je s 14. pozicije napredoval do druge in tako spet potrdil, da ni naključno pri McLarnu. Dokajšnjo smolo je imel na tej dirki Italijan Fisichella, ki je startal s prvega mesta. Po prvem »pit-spotu« je skušal prehiteti Alesija. Namera mu ni

uspela, trčil je ob Alesijev bolid in za oba pilota je bilo tekme konec.

VRSTNI RED VN AVSTRIJE: 1. Häkkinen (Finska, mclaren) 1.30:44, 086 s poprečno hitrostjo 202, 777 km na uro; 2. Coulthard (Škotska, mclaren) +5, 289 sekunde; 3. M. Schumacher (Nem, ferrari) +39, 093; 4. Irvine (VB, ferrari) +43, 977; 5. R. Schumacher (Nem, jordan) +50, 655.

SKUPNI VRSTNI RED ZA SP: 1. Häkkinen 66 točk; 2. M. Shumacher 58; 3. Coulthard 36; 4. Irvine 32; 5. Würz (Avstrija) 17; 6. Fisichella (Italija) 15.

KONSTRUKTORJI: 1. McLaren 102 točki; 2. Ferrari 90; 3. Benetton 32; 4. Williams 20; 5. Stewart 5.

Na sliki AP: Schumacherjev ferrari in Häkkinenov mclaren v nedeljskem boju v Zeltwegu.

Sturm Gradec osvojil superpokal

CELOVEC - Dvoboj za avstrijski superpokal 1998 med nogometnim prvakom 1. zvezne lige Sturm Gradec in pokalnim prvakom Ried se je konec tedna pred 7500 gledalcev v celovskem mestnem stadionu končal s prepričljivo zmago Sturma 4:0 (3:0). Mostvo Ivce Osima je tekmo odločilo že v prvih minutah, ko sta Ivica Vastić (4.) in Reinmayr (15.) zatresla mrežo vratarja Ungerja.

Slednji je v 36. minuti po prekrsku nad Vasticem celo moral zapustiti igrišče; zamenjal ga je Mirko Oraze, koroški Slovenec iz Sel, ki je letos podpisal pogodbo z Riedom. (I.L.).

Obvestilo

SK DEVIN vabi na kolesarski poligon za mlade do 16. leta starosti, ki bo v soboto, 1.8. v okviru društvenega praznika v Praprotnu. Pričetek ob 18. uri, vpisovanje pol ure pred tekmo. Za informacije pokličite tel. št. 040-2916004.

NOVICE

Igre dobre volje: Kiraly kot Michael Jordan

NEW YORK - Svetovna prvaka, Brazilca Para Ferreira in Guilherme Marques, sta v finalu odbojke na mivki na igrah dobre volje v New Yorku premagala Karcha Kiralyja in Adama Johnsona z 12:11 in 12:4. 37-letni Kiraly je v dvanajstletni karieri dosegel 130 prvih mest na največjih tekmovanjih in ga v tem sportu primerjajo z Michaelom Jordanom ali Waynom Gretzkyjem.

Med mešanimi gimnastičnimi pari sta bila najboljša Kitajca Jie Ling in Xu Huang. Premagala sta svetovna prvaka Svetlano Korkino in Alekseja Nemova iz Rusije, ki sta bila druga z 0, 275 točke zaostanka. Rus Dmitri Sautin je po pričakovanju osvojil zlato v skokih v vodo s trimetrskeske, saj je najboljši na svetu v tem sportu, v zenskem skoku s stolpa pa je bila najboljša Amerikanka Laura Wilkinson. V ekipnem nastopu kolesarjev na pisti so zmagali predstavniki ZDA. V rokoborbi so Američani osvojili štiri zlata odličja, tri pa Rusi.

REZULTATI.

Odbojka na mivki, finale: Para Ferreira/Guilherme Marques (Bra) - Karch Kiraly/Adam Johnson (ZDA) 12:11, 12:4.

Gimnastika mešani pari: 1. Kitajska I (Jie Ling, Xu Huang) 39, 000; 2. Rusija I (Svetlana Korkina, Aleksej Nemov) 38, 725; 3. Rusija II (Ana Kovaleva, Aleksej Bondarenko) 38, 700; 4. Ukrajina (Olga Teslenko, Roman Zozulija) 38, 400.

Skoki v vodo; moški, 3-m deska: 1. Dmitrij Sautin (Rus) 969, 99; 2. Troy Dumais (ZDA) 648, 15; 3. Yilin Zhou (Kit) 636, 78; ženske, stolp: 1. Laura Wilkinson (ZDA) 504, 21; 2. Cai Yuyan (Kit) 501, 57; 3. Sang Xue (Kit) 483, 56.

Kolesarstvo, ekipno: 1. ZDA 16 točk; 2. Avstralija 15; 3. Belgija 8.

Rokoborba: 54 kg: 1. Behnam Taiebi (Ira); 2. Sam Henson (ZDA); 3. Murat Ramaznov (Rus); 58 kg: 1. Mohammad Talaie (Ira); 2. Harun Dogan (Tur); 3. Tony Purler (ZDA); 63 kg: 1. Cary Kolat (ZDA); 2. Mehdi Kaveh (Ira); 3. Magomed Azizov (Rus); 69 kg: 1. Lincoln McIlravy (ZDA); 2. Velikan Alakverdiev (Rus); 3. Adem Kaya (Tur); 76 kg: 1. Buvaisar Saitjev (Rus); 2. Steve Marianetti (ZDA); 3. Massoud Jamshidi (Ira); 85 kg: 1. Les Gutches (ZDA); 2. Kadimorad Mago-medov (Rus); 3. Ali Ozen (Tur); 97 kg: 1. Sahid Murtasailjev (Rus); 2. Melvin Douglas (ZDA); 3. Kasif Sakiroglu (Tur); 130 kg: 1. Andrej Sumulin (Rus); 2. Kerry McCoy (ZDA); 3. Aydin Polatli (Tur).

SP v Barceloni: Debevc tretji

BARCELONA - Najboljši slovenski strelec Raymond Debevc je na svetovnem prvenstvu (SP) v v Barceloni z malokalibrsko puško v trojnem položaju osvojil bronasto odličje (1267, 6). V finalu je s 100, 6 kroga dosegel najboljši rezultat. Zmagal je Slovak Jozef Gonci (1271, 6/94, 6 v finalu), drugi pa je bil Francoz Pascal Bessy (1267, 7/95, 7), ki je Debevca prehitel le za desetinko kroga.

Sainz zmagal na Novi Zelandiji

AUCKLAND - Spanec Carlos Sainz s sovornikom Luisom Moyo (toyota corolla WRC) je zmagal na reliju za svetovno prvenstvo po Novi Zelandiji in se povečal vodstvo v skupnem točkovanju prvenstva. Seinz je na tem reliju zmagal že četrto ter dvaindvajseti v karieri, kar je rekordni dosežek.

Druga sta bila Francoza Didier Auriol in Denis Giraudet (toyota corolla WRC), ki sta zaostala 4, 1 sekunde, tretja pa sta bila branilca naslova, Finca Tommi Maekinen in Risto Mannisenmaeki (mitsubishi lancer). Naslednja, deseta tekma za SP, bo od 21. do 23. avgusta na Finskem.

Rezultati, po 26 hitrostnih preizkusnjah (HP, 388, 39 km) in skupno 1.466, 12 kilometrih: 1. Carlos Sainz/Luis Moya (Spa) toyota corolla WRC 3:54:57, 1 Stunden; 2. Didier Auriol/Denis Giraudet (Fra) toyota corolla WRC 3:55:01, 2; 3. Tommi Maekinen/Risto Mannisenmaeki (Fin) mitsubishi lancer 3:56:40, 8; 4. Juha Kankkunen/Juha Repo (Fin) ford escort WRC 3:57:03, 8; 5. Colin McRae/Nicky Grist (VBr) subaru impreza WRC 3:58:47, 5; 6. Piero Liatti/Fabrizia Pons (Ita) subaru impreza WRXC 3:59:25, 2.

Skupni vrstni red za SP po 9 od 13 tekem: 1. Sainz 41 točk; 2. McRae 38; 3. Maekinen 28; 4. Kankkunen 27; 4. Auriol. 27; 6. Burns...

Tovarniške ekipe: Toyota 63 točk; 2. Subaru 52; 3. Mitsubishi 49; 4. Ford 36.

Lemerre novi francoski selektor

PARIZ - Sedeminpetdesetletni Roger Lemerre je bil imenovan za novega selektorja francoske nogometne reprezentance, je pričakovano odločitev objavila Nogometna zveza Francije. Na trenerski klopi bo zamenjal Aimeja Jacquetta, ki je reprezentanco na nedavnem svetovnem prvenstvu popeljal do naslova prvaka. Lemerre je bil doslej Jacquetov pomočnik; bil je tudi odlični poklicni nogometas. Nastopal je v letih med 1964 in 1975, ko je bil tudi državni reprezentant.



GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Festival glasbe in uličnega gledališča

Do 9. avgusta na trgu pred stolnico. se bo odvijal festival glasbe in uličnega gledališča »Večer prazničnega dneva«.

GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

V sklopu proslav ob stoletnici smrti cesarice Elizabete bodo uprizorili balet »Elizabeth: Sanje v pozni poletni noči«, nastopa Carla Fracci. Premiera bo 10. septembra ob 20.30. Ponovitve 11., in 12. septembra ob 20.30 ter 13. septembra ob 18.00. Informacije in predprodaja vstopnic pri blagajni gledališča od 9.00 do 12.00 in od 18.00 do 21.00.

Miramarski park

Do 31. avgusta vsak ponedeljek, torek in sredo bo na sporedu dvakrat dnevno predstava »Luci in zvoki«. Urnik: v juliju ob 21.30 in ob 22.45 in v avgustu ob 21.00 in ob 22.15. Danes, 8. julija bo na sporedu predstava »Miramarski cesarski sen«.

Območje bivše umobolnice - Il posto delle fragole

V petek, 31. julija, ob 21.00 bo nastopila jazz skupina »Massaria Quartet«.

Trg Unità

Danes, 28. julija ob 20.30 bo nastopil Pihalni orkester Ricmanje. V četrtek, 30. julija ob 20.30 bo nastopilo Godbeno društvo Prosek.

SESLJAN

Caravella - Sesljski zaliv - Program koncertov do 30. avgusta ob 20.30 do 23.30.

V petek, 31. julija - Takis Kunelis Ensemble.

V soboto, 1. avgusta - Orkester Flavia Riccija.

V nedeljo, 2. avgusta - Piero Gianceselli & Double Thunder.

V petek, 7. avgusta - Vasquez, Allione, Sfregola Trio.

V soboto, 8. avgusta - Sergio e le Melodie.

V nedeljo, 9. avgusta - Ukmar Funky Group.

VERONA

50. Shakespeare festival

Dne 30. in 31. julija ter 1., 3., 4., 5., 6., 7. in 8. avgusta ob 21.15 bo uprizoritev »Ukroocene trmoglavke«, državna premiera.

Dne 28., 29. in 31. avgusta ter od 1. do 5. septembra ob 21.00 bo uprizoritev »Dvanajste noci«, državna

V petek, 14. avgusta - Orchestra Ochio Rios.
V soboto, 15. avgusta - Liscio 2000.
V nedeljo, 16. avgusta - Barbra Acoustic Trio.
V petek, 21. avgusta - Ziryab.
V soboto, 22. avgusta - I Point.
V nedeljo, 23. avgusta - Franco Ghietti band.
V petek, 28. avgusta - The Organ Trio.
V soboto, 29. avgusta - I Taxi.
V nedeljo, 30. avgusta - Blues Etcetera.

OGLEJ

Bazilika

V petek, 31. julija bo koncert European union chamber orchestra; solist Jerome Akoka - violina.

VERONA

50. Shakespeare festival

16., 18., 19., 21. in 22. avgusta ob 21.00 bo Plesna skupina Arene uprizorila balet »Romeo in Julija«, državna premiera.

SLOVENIJA

NOVA GORICA

Cerkev na Kostanjevici

Jutri, 26. avgusta ob 20.00 bo v sklopu cikla »Glab iz vrtov svetega Franciska koncert kvarteta saksofonov Danubia iz Dunaja. Sakralni program.

HRVAŠKA

ZAGREB

Stadion

Dne 20. avgusta bo nastopila legendarna angleska skupina »Rolling Stones«.

Program 5. Primorskega poletnega festivala

Danes, 28. julija ob 21.30 bo v »Pianu Nobile« Pretorske Palace v Kopru uprizoritev drame »Instrukcije« režija Damir Zlatar Frey.

Jutri, 29. julija ob 21.30 bo v Lapidarju Pokrajinskega muzeja v Kopru uprizoritev drame »Fragmenti o Atridih« režija Maurizio Panici.

V četrtek, 30. julija ob 21.00 bo v Gledališču Koper na sporedu »Igra o ljubezni in naključju« režija Janusz Kica.

V petek, 31. julija ob 21.30 bo na Titovem trgu v Kopru na sporedu »Skup (L'avano)« režija Nino Mangano.

V petek, 31. julija ob 21.30 bo v Kortah uprizoritev dela Marjana Tomsica »Bužec on bužca jaz« režija Boris Cavazza.

V soboto, 1. avgusta ob 21.00 bo v Gledališču Koper na sporedu »Igra o ljubezni in naključju« režija Janusz Kica.

V soboto, 1. avgusta ob 21.30 bo v Marezigah uprizoritev dela Marjana Tomsica »Bužec on bužca jaz« režija Boris Cavazza.

V nedeljo, 2. avgusta ob 21.30 bo v Avditoriju Portorož balet »Carmen« koreografija Antonio Gades.

V ponedeljek, 3. avgusta ob 21.30 bo v Vrtu italijanske gimnazije v Kopru uprizoritev »Cezarja« v režiji Branka Brezoveca.

Program uličnega gledališča

Danes, 28. julija ob 10.00: Koper - Park ob trznici in ob 19.00: Koper - Kopaliski park: »Plansjet« (Belgija): Marionette ob zivi srednjeveški glasbi.

Jutri, 29. julija ob 20.00: v Piranu na Tartinijevem trgu: »Marionetas del matadero« (Spanija - Ceska): Kabaret z uličnimi marionetami.

V četrtek, 30. julija ob 19.00: v Izoli na Verdijevi ulici: »Marionetas del matadero« (Spanija - Ceska): Kabaret z uličnimi marionetami.

MEDITERAN festival

IZOLA - Manziolijev trg

Petek, 31. julija - DIE NAYE KAPELYE (ZDA, Anglija, Madzarska)

Sobota, 1. avgusta - BANDABARDO (Italija)

Petek, 7. avgusta - GARAVI SOKAK (Jugoslavija)

Sobota, 8. avgusta - NICK BECATTINI & SERIOUS FUN (Italija)

Petek, 14. avgusta - Predin MAR DJANGO QUARTET (Slovenija)

Sobota, 15. avgusta - LAIKO FELIX (Jugoslavija, Madzarska)

Petek, 21. avgusta - THE VENTILATORS (Svica)

Sobota, 22. avgust - JAMS & ANA PUPEDAN (Nemčija, Slovenija)

Petek, 28. avgusta - RICHARD WALLEY (Avstralija)

Mednarodni festival operete

Cin-Ci-Là - 31. julija ob 20.30 in 2. avgusta ob 18.00 v Gledališču Verdi.

Grof iz Luksemburga - 1., 4., 5., 6., 8. avgusta ob 20.30 in 9. avgusta ob 18.00 v Gledališču Verdi.

7 nevest za 7 bratov - 28. julija ob 20.30 in 26. julija ob 18.00 v Dvorani Tripčevih, (na sliki).

VIDEM

Videmski grad: do 6. septembra bo vask dan od 9.00 do 19.00, ob sobotah do 22.00 ure ogled Skrite mojstrovine Ermitaža.

V cerkvi Sv. Franciska, do 13. septembra na ogled razstava »Nuove contaminazioni 1998«.

BURANO

V Buranu v cipkarskem muzeju, je razstava »Cipke z iglo«. Ogled možen razen ob torkih od 10.00 do 17.00.

BENETKE

Palaca Fortuny (trg Sv. Marka): do 20. septembra je na ogled fotografska razstava »Benetke devetsto«. Urnik razstave: vsak dan razen ponedeljka od 10.00 do 18.00.

Razstavnici prostori Zbirke Peggy Guggenheim: do 13. septembra, vsak dan razen ob torkih od 11.00 do 18.00 bo razstava »Morandi Ultimo: nature morte 1950-1964«.

Schola di Sant'Apollonia: do 30. novembra, vsak dan od 10.00 do 19.00 bo razstava »Dali kipar, Dali slikar«.

SLOVENIJA

NOVA GORICA

Poslovni center HIT

Do 6. septembra je na ogled razstava »Enajst goriskih slikarjev«. Urnik razstave: vsak dan od 10.00 do 19.00.

KROMBERK

Grad Kromberk: na ogled so lapidarij, galerija sta-

46. mednarodni poletni festival Ljubljana

Poleti se dan zvečer začne

Zvezdni prah

Franciskanska cerkev, 28. julija ob 20.30 — ZBOR CAPELLA MIHAIL I. GLINKA iz St. Petersburga

Križanke, 30. julija ob 21.00 — W. A. Mozart: REQUIEM, Komorni orkester Camerata Virtuosi iz New Yorka

Križanke, 28. avgusta ob 20.30 — G. Verdi: REQUIEM, Simfonični orkester RTV Slovenija

Glasbene razglednice - Križanke

27. avgusta ob 20.30 — F. Lehar: DEZELA SMEHLJAJA, romantična opereta, Opera in balet SNG Maribor

31. avgusta ob 20.30 — P. I. Čajkovski: LABODJE JEZERO, balet, Opera in balet SNG Maribor

Ko maske oživijo

Križanke, Peklensko dvorišče, 17. in 24. avgusta ob 20.30 — A. Nikolaj: BLAGI POKOJNIKI, DRAGI MOŽJE, monodrama, igra Polona Vetrh, režija Boris Kobal

Drama SNG Ljubljana, 26. avgusta ob 20.30 — W. Shakespeare: UKROČENA TRMOGLAVKA, komedija, Slovensko ljudsko gledališče Celje

Nekaj za dušo

Križevniška cerkev, 29. julija ob 20.30 — KOMORNI GODALNI ORKESTER SLOVENSKE FILHARMONJE

Franciskanska cerkev, 3. avgusta ob 20.30 — MEDNARODNI MLADINSKI GODALNI ORKESTER

Križevniška cerkev, 4. avgusta ob 20.30 — SOLISTI SALZBURSKIH MOZARTOVH SERENAD

Križevniška cerkev, 7. avgusta ob 20.30 — GODALNI KVARTET SLOVENSKE FILHARMONJE

Križevniška cerkev, 10. avgusta ob 20.30 — pihalni komorni orkester MUSICA APERTA iz Bergama

Viteška dvorana Križank, 11. avgusta ob 20.30 — TANGO SEIS

Ob soju sveč

Križevniška cerkev, 5. avgusta ob 20.30 — LEV GUELBARD, violina - ELENA KESCHNEROVA, klavir

Križevniška cerkev, 6. avgusta ob 20.30 — MARKO FINK, basovski bariton, bariton - NATASA VALANT, klavir

Viteška dvorana Križank, 12. avgusta ob 20.30 — PAOLO RESTANI, klavir

Viteška dvorana Križank, 13. avgusta ob 20.30 — ZORAN MARKOVIĆ, kontrabas - ERWIN KROPFITSCH, klavir

Križevniška cerkev, 14. avgusta ob 20.30 — MOJCA ZLOBKO, harfa - UTA JUNGWIRTH, harfa

Viteška dvorana Križank, 19. avgusta ob 20.30 — MARIOARA TRIFAN, klavir

V vročici večera - Križanke

31. julija ob 21.00 — THE CLASSIC BUSKERS

18. avgusta ob 20.30 — Jazz, TONE JANSÁ QUINTET

20. avgusta ob 20.30 — KONCERT DVEH TENORJEV, Janez Lotrič- Oto Pestner

25. avgusta ob 20.30 — VLADO KRESLIN, MLADI BOGOVI, BELTINSKA BANDA

V soboto dopoldan - vsako soboto ob 11.00 na Prešernovem trgu

1. avgusta — THE CLASSIC BUSKERS

8. avgusta — LJUBLJANSKI KVINTET TROBIL

22. avgusta — AKADEMSKA FOLK. SKUPINA F. MAROLT

29. avgusta — ORKESTER SLOVENSKE POLICIJE

Ljubljani v poklon

glasbene delavnice - Križanke

6. avgusta ob 11.00 — LEV GUELBARD, violina

V gosteh - BLED

Blejski grad, 2. avgusta ob 20.30 — THE CLASSIC BUSKERS

Cerkev sv. Martina, 11. avgusta ob 20.30 — MOJCA ZLOBKO, harfa - UTA JUNGWIRTH, harfa

V gosteh - POSTOJNA

Predjamski grad, 3. avgusta ob 20.30 — THE CLASSIC BUSKERS

Po festivalu - Poletno gledališče Križank
9. septembra ob 20.30 — DAVOR RADOLFI & RITMO LOCO

RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Miramarski park in muzej sta odprta vsak dan od 9. do 17. ure (grad od 8. do 18. ure).

Miramarski park - tople grede: do 30. septembra je na ogled zanimiva razstava živih metuljev »Metuljev vrt«. Urnik: vsak dan od 9. do 18. ure.

Postna palaca na Trgu Vittorio Veneto: odprt je postni in telegrafski muzej. Ogled je možen vsak dan, tudi ob nedeljah, od 9. do 13. ure (zaprt ob praznikih). Za vodene obiske lahko poklicete na tel. (040) 4195148 od 9. do 14. ure.

Galleria Rettori Tribbio 2: odprta je razstava »Orizzonte di situazioni«, spanske umetnice Victorie Cano. Urnik: od torka do sobote od 10.00 do 12.30 in od 17.00 do 19.30, ob praznikih pa od 11.00 do 13.00, (ob ponedeljkih zaprt).

Palaca Costanzi: do 30. avgusta bo odprta razstava »Colezione Trieste: pubblicità e prodotti industriali d'epoca«. Urnik: vsak dan od 10.00 do 20.00.

Rizarna pri Sv. Soboti: odprta razstava slik in risb, ki so jih dijaki klasičnega liceja Petrarca posvetili žrtvam nacističnega koncentracijskega taborišča »Cvetje upanja«. Razstava bo odprta vsak dan do 13. septembra od 9.00 do 13.00 ure.

Lipanjepuntin artecontemporanea (Ul. Diaz 4): do 16. septembra, so protagonisti slikane, barvane, pakirane, digitalne in tridimenzionalne rože »Nothing But... Flowers«. Urnik razstave: od 11. do 13. in od 17. do 20. ure. Ob ponedeljkih zaprt. Poletni počitek pa je od 3. do 23. avgusta. Web: www.copeco/lipuarte.

A.P.T. razstavna dvorana (ul. S. Nicolò, 20): do 4. avgusta bo odprta razstava Adriane Scarizza »Fantasia in Blu«. Urnik: od ponedeljka do petka od 9. do 19., ob sobotah od 9.00 do 13.00, ob nedeljah zaprt.

Knjigarna »Borsatti«, ulica Ponchielli, 3: Danes, 28. julija ob 17.30 otvoritev razstave »Un giorno d'estate«. Odprta bo do 7. septembra.

MILJE

Kulturni center G. Millo - Trg republike 4

Od 2. do 12. avgusta bo razstavljal grafike in olja Al-do Bressanutti. Urnik razstave: v tednu od 10. do 12. ter od 17. do 19. ure, ob praznikih pa od 10. do 12. ure.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej: do septembra je na ogled zanimiva razstava o škedenjski železarni. Na ogled je ob torkih in petkih od 15. do 17. ure.

GORICA

Goriski grad: do 30. avgusta bo razstava grafik Giovannibattista Piranesija z naslovom »Piranesi in njegov cas 1720-1778. Urnik: vsak dan od 9.30 do 13.00 in od 15.00 do 19.30. Zaprt ob ponedeljkih.

GRADEŽ

Občinska razstavna dvorana na trgu B. Marin: do 16. avgusta bo odprta razstava »Salomonski voz«. Urnik: ob delavnikih od 17.00 do 22.00 ter v sobotah in nedeljah od 10.30 do 12.30 in od 17.00 do 22.00.

ČEDAD

Občinska palaca: do 31. julija razstavlja Claudia Razza.

PASSARIANO

Villa Manin

Do 8. novembra t.l. je na ogled tazstava »Kraljevi parki«. Razstava je odprta vsak dan (razen ponedeljka) od 10. do 13. in od 15. do 19. ure. Ob sobotah in nedeljah non stop od 10. do 19. ure.

rejše umetnosti, kulturnozgodovinski oddelek in galerija primorskih likovnih umetnikov.

Do aprila 1999 je na ogled etnološka razstava »Spomini naše mladosti« ali »Življenje pod zvezdami«. Urnik: ob delavnikih 8-14, ob torkih 8-18, ob nedeljah in praznikih 14-18, ob sobotah zaprt.

SOLKAN

Vila Bartolomei: na ogled je stalna muzejska zbirka »Primorska 1918-1947«. Urnik: od pon. do pet. 8-16, ob sob. ned. in praznikih 13-17.

DOBOVO

Grad Dobovo

V galeriji Zorana Musica sta poleg stalne graficne zbirke tega umetnika na ogled še dve razstavi: »Graj-ska zbirka na Dobrovem - poskus rekonstrukcije« ter pregledna razstava slik, akvarelov, grafik in risb Milene Stepancic. Urnik: ob delavnikih od 11. do 19. ure, ob nedeljah od 13. do 18. ure, ob ponedeljkih zaprt.

LJUBLJANA

Moderna galerija: na ogled je stalna zbirka Moderne galerije.

Mala galerija: do 30. avgusta odprta razstava Marka Peljhana »Sistem - 7«.

Galerija CD: odprta je razstava risb, odtisov in fotografij aktov iz zbirke Rijksmuseum iz Amsterdama. Razstava bo odprta do 13. avgusta.

Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10. do 18. ure.

Slovenski etnografski muzej prireja na Metelkovi 2 razstavo »Iz dežel sončnega sijaja in mesecevih senc«. Razstava bo odprta do 18. oktobra.

RAI 3
slovenski
program

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)
Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

20.26 Prvi aplavz: otroški zbor «O. Zupancić» iz Standreža
20.30 TV dnevnik

RAI 1

6.00 Euronews
6.30 Dnevnik
6.45 Jutranja oddaja Unomatina (vodita Paola Saluzzi, Pino Strabioli), vmes (7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 9.30) dnevnik
9.55 Film: Un americano in vacanza (kom., It. '45, i. Valentina Cortese, Andrea Checchi)
11.30 Dnevnik
11.35 Aktualna oddaja: Poletna Verdemattina (vodita Luca Sardella in Janira Majello)
12.25 Vreme in dnevnik
12.35 Nan.: Matlock - Night Club (i. Andy Griffith)
13.30 Dnevnik, 13.55 Gospodarstvo
14.05 Film: La legge è legge (kom., It.-Fr. '58, i. Totò, Fernandel)
15.45 Film: Mladinski variete: Poletni Solletico, vmes risanke Heidi in nan. Se bojiš teme?
17.50 Danes v parlamentu
18.00 Dnevnik
18.10 Nan.: Gospa v rumenem, 19.00 Gospa iz Westa (i. Jane Seymour)
19.50 Vremenska napoved
20.00 Dnevnik, 20.35 Sport
20.40 Kviz: La Zingara
20.50 Dokumenti: Kvark - Oddaja o zivalih, naravi in arheologiji (vodi Piero Angela)
22.40 Dnevnik
22.45 Aktualno: Politična tribuna - Tema dneva
23.40 Dok.: Bianchi uccelli dell'inverno - Bele zimске ptice
0.30 Dnevnik, zapisnik, horoskop, vreme
1.00 Oddaje Rai Educational

RAI 2

7.00 Nan.: Schwarzwaldska klinika - Optimist
7.45 Variete za najmlajše, vmes risanke
9.50 Nan.: A cavallo della funtuna
11.30 Tg2 - Medicina 33
11.40 Vreme in dnevnik
12.00 Ci vediamo in TV
13.00 Dnevnik, 13.30 Zdravje, Navade in družba
14.00 Nan.: Hunter, 14.55 Inspektor Tibbs, 15.45 Law & Order - Sharonina krivda, 16.40 Il Virginiano (i. Lee J. Cobb), vmes (17.15) kratka poročila
18.15 Vreme, dnevnik, sport
18.40 Rubrika o izletih in potovanjih Sereno variabile
19.05 Nan.: Sentinel
20.00 Risanke: Tom in Jerry
20.30 Dnevnik
20.50 Film: Rapa Nui (pust., ZDA '93, r. K. Reynolds, i. J. Scott Lee, Esai Morales; Sandrine Holt)
22.45 Dnevnik
23.00 Film: Sesso bendato (thriller, ZDA '94, i. S. Doherty, Judd Nelson)
0.40 V parlamentu, vreme, sport

RAI 3

6.00 Jutranji dnevnik, vreme
8.30 Glasba: 15 minut slave
9.00 Film: Una bruna indiana (kom., It. '51, i. Ugo Tognazzi)
10.30 Tempo, 11.00 Potovanje po Italiji - Trst
11.05 Kolesarstvo: Tour de France
12.00 Dnevnik, 12.15 Sport
14.00 Deželne vesti, dnevnik
14.35 Tour de France
17.30 Dok.: Geo Magazine
18.10 Nan.: Nove Supermanove pustolovščine
19.00 Dnevnik, deželne vesti
20.00 Nan.: Friends
20.45 Film: Il medico della mutua (kom., It. '68, r. L. Zampa, i. A. Sordi, Bice Valori, L. Trieste)
22.30 Dnevnik, deželne vesti
22.55 Aktualno: Gli esami non finiscono mai, 23.50 Gli anni in tasca
0.30 Dnevnik, pregled tiska, vreme, filmske novice
1.10 Fuori orario
1.25 Film: Tutti i giorni è domenica (kom., It.-Fr. '94)

RETE 4

6.00 Nad.: Piccolo amore, 6.50 La donna del mistero 2
8.30 Pregled tiska
8.50 Nad.: Guadalupe, 9.45 Alen, 10.45 Febbre d'amore, 11.40 Edera
11.30 Dnevnik
12.30 Kviz: OK, il prezzo è giusto, vmes (13.30) dnevnik
14.00 Dok.: La macchina del tempo
14.30 Nad.: Sentieri - Steze
15.00 Nan.: Savannah
16.00 Film: Ménage all'italiana (kom., It. '65)
18.00 Aktualno: Poletni «Chi mi ha visto»
18.55 Dnevnik in vreme
19.30 Variete: Game Boat
20.35 Film: Bandolero! (western, ZDA '68, i. J. Stewart, D. Martin)
22.30 Film: La soldatessa alla visita militare (It. '77)
0.40 Pregled tiska

CANALE 5

6.00 Na prvi strani, vreme
8.00 Jutranji dnevnik Tg5
8.30 Oddaja o dobrem počutju: Vivere bene benessere
10.30 Nan.: Hiša v preriji, 11.30 Settimo cielo (i. S. Collins, C. Hicks)
12.30 Nan.: Due per tre (i. Johnny Dorelli, Loretta Goggi)
13.00 Dnevnik TG 5
13.30 Sgarbi quotidiani
13.45 Nad.: Beautiful
14.15 TV film: Un figlio tutto mio (dram., ZDA '95, i. Diedre Hall, M. Lodow)
16.15 Nan.: Komisar Scali, 17.15 Detektiv na razpotju (i. Dick Van Dyke, Scott Baio, V. Rowell), 18.15 Plavalaska za očeta
18.45 Kviz: Poletni Tira & Molla (vodi Giampiero Ingrassia)
20.00 Dnevnik TG 5
20.35 Variete: Doppio lustro (vodita Ezio Greggio in Enzo Iacchetti)
21.00 TV film: Il terzo gemello (thriller, ZDA, i. K. McGillis, Jason Gedrick)
23.00 Variete: I cortissimi
23.05 Variete: Maurizio Costanzo Show
1.00 Nočni dnevnik
1.30 Variete: Doppio lustro

ITALIA 1

6.10 Nan.: Casa Keaton
6.40 Otroski variete, vmes
Ciao Ciao mattina in risanke
9.20 Nan.: Mr. Cooper
9.55 Film: I guerrieri del surf (pust., ZDA '93, i. Leslie Nielsen, J. Karlen)
12.00 Sport studio, 12.25 Odprti studio, 12.50 Fatti e misfatti
12.55 Nan.: Genitori in blue jeans
13.30 Risanke
14.00 Risanke: Jetson
14.20 Variete: Non dire Banzai!
15.00 Nan.: Xena
16.00 Variete za najmlajše, vmes risanke
17.30 Nan.: Ocean Girl, 18.00 Lassie
18.30 Odprti studio, 18.55 Sport studio
19.00 Nan.: V osmih pod streho - Ultimatum, 19.30 Pappa e Ciccio
20.00 Glasba: Sarabanda
20.45 Glasba: Festivalbar '98
23.00 Film: Nightmare (srh., ZDA '94, i. R. Englund, H. Lagenkamp)
1.00 Odprti studio
1.45 Film: Al di là (western, It. '68, i. Lee Van Cleef)
3.30 Nan.: Venerdi 13

TELE 4

13.30 16.45, 19.30, 23.00, 1.30 Dogodki in odmevi
15.15 Nad.: Prava ljubezen
16.10 Made in Italy
17.00 Film: Follie di Hollywood
20.05 Konjske dirke
20.30 Zivali in narava
21.00 Nan.: Scoop, Wolf

MONTECARLO

12.45 19.30, 22.30, 1.40 Dnevnik, 13.00, 19.50 Sport
13.05 Tour de France
14.00 Film: Buio oltre il sole (pust., VB '67)
16.00 Tour de France
17.30 Film: Cortina di spie (krim., ZDA '57)
20.45 Film: Che cosa è successo tra mio padre e tua madre? (kom., ZDA '72)
23.50 Forte Fortissima
0.15 Sport: Crono

Slovenija 1

7.30 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV prodaja
9.30 Tedenski izbor: Radovedni Taček: Oreh, 9.55 Zlatorog, 10.10 nan.: A. J. - Jevi časovni popotniki (ZDA, 7. ep.)
10.30 Otroci sveta
11.05 Po domače
12.05 Nad.: Savannah (ZDA, 29. del)
13.00 Porocila, vreme, sport
13.10 Vremenska panorama
14.05 Tedenski izbor. Dok.: Dekleta z naslovnice
15.00 Nan.: Fina gospa (VB, 9.)
15.30 Nad.: Zgodbe Ruth Rendell (VB, 5. del)
16.20 Prislunimo tisiini
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, vreme, sport
17.10 Po Sloveniji
17.25 Oglasi
17.30 Dokumentarna nanizanka: Mejniki naravoslovja in tehnike (dok., Nem.)
17.45 Nan.: Wayneve dogodivščine (Avstral., 10.)
18.10 Oglasi
18.15 Dok. oddaja: Velike knjige - Drzava (4. del)
19.10 Risanke, 19.20 Oglasi
19.30 TV dnevnik
19.50 Vreme, sport, oglasi
20.05 Nan.: Hrosci (VB, 4. ep.)
20.55 Oglasi, Dobro je vedeti
21.05 Kulturno poletje
22.00 Odmevi, kultura, vreme
22.40 Sport, oglasi
22.50 Nan.: Naravnost fantastično, 23.20 Nad.: Zgodbe Ruth Rendell (VB, 6.)
0.10 Drama: Veter sprememb, veter ljubezni (J. Aby, VB)
1.10 Velike knjige

TV PRIMORKA

8.00 17.00 Videostrani
17.00 Videospot dneva
17.05 Nad.: Sosedje (50. del)
17.35 Sportni ponedeljek
18.45 Vezanine
19.00 Spored za otroke: Risanke - Ostrzek
19.30 Videostrani
20.00 Dnevnik, vreme
20.30 87 let doživetij A. Struklja
20.50 Pogovor z obrabnim ministrom
21.45 Nad.: Sosedje (51. del)
22.15 Glasba: Pop rock svet
23.15 Dnevnik TV Primorka

Slovenija 2

8.45 23.05 Teletekst
9.00 Vremenska panorama
9.55 Napovedniki
10.00 Matineja.
Nanizanka: Na vasi (Danska, 22. ep.)
10.30 Nan.: Pacific Drive (Avstralija, 22. ep.)
10.50 Tedenski izbor.
Nad.: Ivanhoe (VB, r. Stuart Orme, i. Steven Waddington, Victoria Smurfit, Ciaran Hinds, Christopher Lee, 4. del)
11.40 Studio City
12.35 Sobotna noc: Be Radio White Room (4. del glasbene serije)
14.35 Euronews
15.00 Kolesarstvo: Tour de France
17.25 TV prodaja
18.05 Nanizanka: Rdeči klici (VB, 1. epizoda)
19.00 TV igrice: Kolo sreče
19.30 Videoring
19.55 Oglasi
20.00 Osmamljeni planet
20.50 Oglasi
20.55 Film: Krvno mascevanje (It. 1979, r. Lina Wertmüller, i. Sofia Loren, M. Mastroianni, Giancarlo Giannini)
22.30 Svet poroča
23.30 Napovedniki

Koper

16.00 Euronews
17.00 Vesolje je...
17.30 Risanke
18.00 Program v slovenskem jeziku: Iz prve roke
18.45 Primorska kronika
19.00 Vsedanes - Tv Dnevnik, vreme, sport
19.25 Otrška oddaja: Ecchecimanca
19.50 Potovanje po Nemčiji
20.50 Film: Srce moje (It. '82, r. Stefano Calanchi, i. M. C. Honorato, C. Ferrara)
22.20 Vsedanes - Tv dnevnik
22.35 Pogovorimo se o...
23.05 Alpe Jadran
23.35 Folkest '96: Lorena McKennit - Glaz
0.40 Vsedanes - Tv Dnevnik
0.55 Program v slovenskem jeziku: Primorska kronika

RADIO

Radio Trst A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Potpuri; 8.30 Na počitnice; 9.30 Soft music; 10.10 Koncert simfonične glasbe; 11.30 Potpuri; 11.45 Odprta knjiga: Ajša Najša (F. Lainšček, 11. del); 12.00 Kratki časi; 12.20 Poletne melodije; 12.40 Zbori; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Skrito cvetje rožmarina (pripr. L. Dobrinja); 15.15 Obleka naredi človeka; 16.00 American dreams; 16.45 Pesem dneva; 17.00 Kulturna kronika, nato Klasični album; 17.00 F.J. Haydna; 18.00 Veselolgra: To sem bil jaz (M. Vilhar, r. A. Rustja); 18.35 World music; 19.20 Napovednik.

Radio Opčine

11.30, 15.10, 17.10 Poročila v slov.; 8.30, 12.30, 18.30 Poročila v ital.; 10.00 Glasba po željah; 16.00 Lestvica glasbe; 17.00 Športni komentar; 18.30 Otroški vrtljak; 20.30 Smeh in glasba (vsakih 14 dni).

Radio Koper

(slovenski program)

6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 12.30, 17.30, 19.00 Dnevnik; 6.15 Primorska poje; 7.00 Jutranjik; 7.30 Noč in dan; 8.00 Pregled tiska, vreme; 8.50 Kulturni koledar; 9.45 Modri val svetuje; 10.45 Horoskop;

11.15 Aktualnosti; 12.30 Opoldnevnik, osmrtnice; 13.00 Daj, povej; 15.30 DIO; 16.15 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik, osmrtnice; 18.00 do 19.00 Iz kulturnega sveta; 20.00 Poesne zgodbe (D. Mislaj Mef); 22.00 Zrcalo dneva; do 0.00 Iz diskoteke R.K.

Radio Koper

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah, Drobci zgodovine; 8.40 Izbrali ste; 9.00 Ob 9-ih; 9.15 Govorimo o...; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Sigla single; 10.33 Musica che gira; 11.00 O manjšinah; 12.55 Pesem tedna, 13.00 L'una blu; 14.45 O manjšinah; 18.00 Dietetico; 18.45 Jaz in umetnost; 19.25 Sigla single; 20.00 Maribor.

Slovenija 1

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.30 Svetovalni servis; 8.05 Intelekt; 9.45 Počitniško popotovanje; 10.30 Pregled tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.20 Obvestila; 15.30 Dogodki in odmevi; 17.05 Ob 17-ih; 18.25 Kulturna; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 20.35 Glasb. utrinki 21.05 Igra; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Informativna odd.; 23.05 Literarni nočturno.

Slovenija 2

5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik; 8.10 Poslovne zanimivosti; 8.40 Koledar prireditve; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Stokovnjak svetuje; 13.00 Do 13-ih; 13.45 Gost izbira glasbo, kulturne drobtinice; 15.30 DIO, sport, vreme; 16.15 Popevki tedna; 16.30 Pozor, snemamo; 17.00 Fiesta latina; 18.00 Vroči stol; 18.45 Črna kronika; 19.30 Leva scena; 21.00 Zavrtite, uganite; 22.00 Zrcalo dneva, sport, vreme; 22.30 Štos - Se v torek obujamo spomine.

Slovenija 3

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00 Poročila; 10.05 Operne melodije; 11.05 Človek in zdravje; 12.05 Igramo in pojemo; 13.05 Repriza; 13.30 Glasb. poslušalnica; 14.05 Izobraževalni program; 15.00 Big Band RTVS; 15.30 DIO; 16.15 Komorni zbor RTVS; 17.00 Esez; 17.20 Koncerti na tujem; 19.30 Arije in monologi; 20.00 Literarni večer; 20.45 S solističnih in komornih koncertov; 22.05 Večerni logos; 22.25 Glasba našega časa; 23.55 Glasba za konec dneva, napoved; 0.00 Poročila.

Radio Koroška

18.10-19.00 Otroška oddaja.

Primorski dnevnik

Lastnik: Zadruga Primorski dnevnik z o.z. - Trst
Izdajatelj: DZP - PRA.E d.o.z. — Družba za založniške pobude
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7796699, fax 040 773715

Tisk: EDIGRAF, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
Dopisništva: Cedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.it/>
e-mail: redakcija@primorski.it

Prodajno naročninska služba

Italija: Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cene oglasov

Italija: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 28 mm) 100.000 LIT, finančni in legalni 150.000 LIT, ob praznikih povisek 20%; mali oglasi 1000 LIT beseda; osmrtnice, zahvale in sozolja po formatu. IVA 20%

Cena: 1.500 LIT - 80 SIT
Naročnina za Italijo 480.000 LIT
Postni t.r. PRAE DZP st. 11943347

Letna naročnina za Slovenijo 20.000 SIT plačljiva preko
DISTRIEST, Partizanska 75, Sezana, tel. 067-32147
ziro račun 51420-601-27926

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948

Clan italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG



